

BOLLETTINO UFFICIALE DELLA REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA

BULLETIN OFFICIEL DE LA RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE



Aosta, 10 agosto 2004

Aoste, le 10 août 2004

DIREZIONE, REDAZIONE E AMMINISTRAZIONE:
Presidenza della Regione
Servizio legislativo e osservatorio
Bollettino Ufficiale, Piazza Deffeyes, 1 - 11100 Aosta
Tel. (0165) 273305 - Fax 273869
E-mail: bur@regione.vda.it
Direttore responsabile: Dott. Paolo Ferrazzin.

DIRECTION, RÉDACTION ET ADMINISTRATION:
Présidence de la Région
Service législatif et observatoire
Bulletin Officiel, 1, place Deffeyes - 11100 Aoste
Tél. (0165) 273305 - Fax 273869
E-mail: bur@regione.vda.it
Directeur responsable: M. Paolo Ferrazzin.

AVVISO AGLI ABBONATI

Le informazioni e le modalità di abbonamento per l'anno 2004 al Bollettino Ufficiale sono riportati nell'ultima pagina.

AVIS AUX ABONNÉS

Les informations et les conditions d'abonnement pour l'année 2004 au Bulletin Officiel sont indiquées à la dernière page.

SOMMARIO

INDICE CRONOLOGICO da pag. 2 a pag. 2
INDICE SISTEMATICO da pag. 2 a pag. 2

PARTE SECONDA

Atti emanati da altre amministrazioni pag. 3

SOMMAIRE

INDEX CHRONOLOGIQUE de la page 2 à la page 2
INDEX SYSTÉMATIQUE de la page 2 à la page 2

DEUXIÈME PARTIE

Actes émanant des autres administrations page 3

INDICE CRONOLOGICO

PARTE SECONDA

**ATTI EMANATI
DA ALTRE AMMINISTRAZIONI**

INDEX CHRONOLOGIQUE

DEUXIÈME PARTIE

**ACTES ÉMANANT
DES AUTRES ADMINISTRATIONS**

A.I.A.T. – SYNDICAT D'INITIATIVES GRAN SAN BERNARDO

Conto consuntivo. Anno 2003.

pag. 3

A.I.A.T. – LA THUILE – PETIT-SAINT-BERNARD

Rendiconto esercizio 2003.

pag. 24

**INSTITUT VALDÔTAIN
DE L'ARTISANAT TYPIQUE**

Deliberazione 27 maggio 2004, n. 5.

Esame ed approvazione del conto consuntivo per l'esercizio finanziario 2003.

pag. 72

**INSTITUT VALDÔTAIN
DE L'ARTISANAT TYPIQUE**

Délibération n° 5 du 27 mai 2004,

portant approbation des comptes 2003.

pag. 72

INDICE SISTEMATICO

TURISMO E INDUSTRIA ALBERGHIERA

A.I.A.T. – Syndicat d'initiatives Gran San Bernardo.

Conto consuntivo. Anno 2003.

pag. 3

A.I.A.T. – La Thuile – Petit-Saint-Bernard.

Rendiconto esercizio 2003.

pag. 24

ARTIGIANATO

Deliberazione 27 maggio 2004, n. 5.

Esame ed approvazione del conto consuntivo per l'esercizio finanziario 2003.

pag. 72

INDEX SYSTÉMATIQUE

TOURISME ET INDUSTRIE HÔTELIÈRE

ARTISANAT

Délibération n° 5 du 27 mai 2004,

portant approbation des comptes 2003.

pag. 72

TESTO UFFICIALE
TEXTE OFFICIEL

PARTE SECONDA

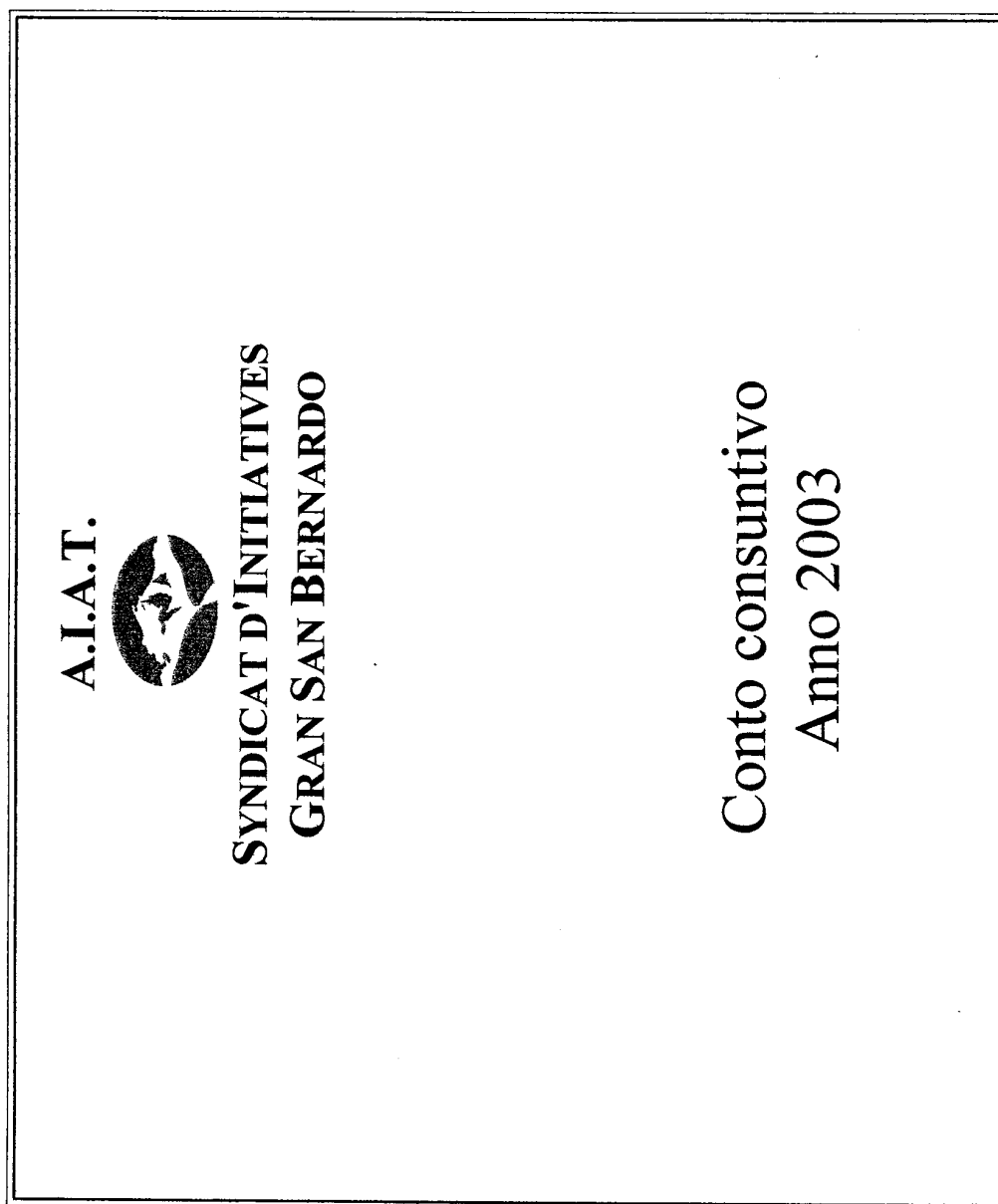
**ATTI EMANATI
DA ALTRE AMMINISTRAZIONI**

DEUXIÈME PARTIE

**ACTES ÉMANANT
DES AUTRES ADMINISTRATIONS**

A.I.A.T. – SYNDICAT D'INITIATIVES GRAN SAN BERNARDO

Conto consuntivo. Anno 2003.



PARTE PRIMA
Entrata

CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTI - ENTRATE

CONTO E		N. di		Costo del Tesoriere		Operazioni		Ragioni d'import	
PARTE		Riferimento		Residui		del Residuo		entrate	
Capitolo		allo		(E)		(C)		(E+D)	
		sviluppo		(B)		(F)		(E+D)	
Denominazione		Competenze		Competenze		Competenze		Competenze	
		(F)		(B)		(F)		(E+D)	
		Totale		(B)		Residui al		Accertamenti al	
		(B)		(B)		31 Dicembre		31 Dicembre	
						(D+C)		(F+D)	
4	TITOLO IV								
	ENTRATE PER PARTE DI BIRO								
4	00 Categoria 0								
4.00.0000									
4310	IRRINTENUTE PREVIDENZIALI E ASSISTENZIALI	RS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	AL PERSONALE	CP	8.113,98	8.113,48	6.113,48	0,00	6.113,48	1.999,52	1.999,52
		T	8.113,98	8.113,48	6.113,48	0,00	6.113,48	1.999,52	1.999,52
4320	IRRINTENUTE SINDACALI	RS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CP	20.000,00	14.152,54	14.152,54	0,00	14.152,54	5.847,46	5.847,46
		T	20.000,00	14.152,54	14.152,54	0,00	14.152,54	5.847,46	5.847,46
4000	IRRINTENUTE F.C.S. SU ASSIEMI AL PERSONALE	RS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CP	684,21	456,50	456,50	0,00	456,50	207,71	207,71
		T	684,21	456,50	456,50	0,00	456,50	207,71	207,71
4030	IRRINTENUTE SINDACALI	RS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CP	454,81	278,55	278,55	0,00	278,55	166,23	166,23
		T	454,81	278,55	278,55	0,00	278,55	166,23	166,23
4040	FONDO ECONOMATO	RS	3.098,74	3.098,74	3.098,74	0,00	3.098,74	0,00	0,00
		CP	4.000,00	0,00	0,00	4.000,00	4.000,00	0,00	0,00
		T	7.098,74	3.098,74	3.098,74	4.000,00	7.098,74	0,00	0,00
4050	DEPOSITI ORDINARI	RS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CP	258,23	0,00	0,00	0,00	0,00	258,23	258,23
		T	258,23	0,00	0,00	0,00	0,00	258,23	258,23
4060	ENTRATE PER SERVIZI IN CONTO TERZI	RS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CP	258,23	0,00	0,00	0,00	0,00	258,23	258,23
		T	258,23	0,00	0,00	0,00	0,00	258,23	258,23
	:- Totali Categoria 00	RTS	3.098,74	3.098,74	3.098,74	0,00	3.098,74	0,00	0,00
		ITCP	33.759,46	21.003,08	21.003,08	4.000,00	25.003,08	8.756,38	8.756,38
		T	36.858,20	24.101,82	24.101,82	4.000,00	28.101,82	8.756,38	8.756,38

REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA
CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2002

PARTI - ENTRATE

Capitolo		A. di		Conto del Tesoriere		Determinazione del residuo		Accertamenti		Residui o Entrate	
		N. di		Riscossioni		Residuo da riportare				Entrate	
		Riferimento alle		Riscossioni		Residuo (C)		Residui (D-E-C)		Entrate (E-F-D)	
		svolgimento		Riscossioni		Residuo (C)		Residui (D-E-C)		Entrate (E-F-D)	
Denominazione		Competenze (F)		Competenze (F)		Competenze (H)		Competenze (I-G-H)		Competenze (I-G-H)	
		Totale (H)		Totale (H)		Residui al 31 dicembre (D-G-H)		Accertamenti al 31 dicembre (I-G-H)		Residui (L-E-I)	
4	Riservato titolo in ENTRATE PER PARTITE DI GIRO										
IRG		3.098,74		3.098,74		0,00		3.098,74			0,00
UTCP		33.759,46		21.003,08		4.000,00		25.003,08			8.756,38-
T		36.858,20		24.101,82		4.000,00		28.101,82			8.756,38-

ANALISI ECONOMICA D'INIZIATIVE

CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

Page 6

Capitale		Conto del Tesoro		Veterinariale		Racconti		Racconti e minori entrate	
RESIDUI CONSERVATI E STRUMENTI DEFENSIVI DI BILANCIO		RISERVAZIONE		RESIDUI		ACCREDITAMENTI		RACCONTI E MINORI ENTRATE	
N. D.		N. D.		N. D.		N. D.		N. D.	
RESIDUI (A)		RESIDUI (B)		RESIDUI (C)		ACCREDITAMENTI (D)		RACCONTI (E)	
COMPETENZA (F)		COMPETENZA (G)		COMPETENZA (H)		COMPETENZA (I)		COMPETENZA (L)	
TOTALE (M)		TOTALE (N)		TOTALE (O)		TOTALE (P)		TOTALE (Q)	
TITOLO I									
118	537,46	537,46	0,00	0,00	537,46	0,00	0,00	0,00	0,00
119	261.275,20	260.577,46	3.397,09	3.397,09	261.597,55	261.597,55	261.597,55	261.597,55	261.597,55
120	284.263,24	260.574,92	3.390,09	3.390,09	264.065,01	264.065,01	264.065,01	264.065,01	264.065,01
TITOLO II									
128	3.099,74	3.099,74	0,00	0,00	3.099,74	3.099,74	3.099,74	3.099,74	3.099,74
129	33.759,45	24.003,04	4.000,00	4.000,00	28.003,04	28.003,04	28.003,04	28.003,04	28.003,04
130	36.858,20	24.101,82	4.000,00	4.000,00	28.101,82	28.101,82	28.101,82	28.101,82	28.101,82
TITOLO III									
138	3.436,20	3.436,20	0,00	0,00	3.436,20	3.436,20	3.436,20	3.436,20	3.436,20
139	297.485,25	281.140,54	7.399,09	7.399,09	288.539,63	288.539,63	288.539,63	288.539,63	288.539,63
140	301.321,46	284.776,74	7.399,09	7.399,09	292.175,83	292.175,83	292.175,83	292.175,83	292.175,83
TITOLO IV									
148	46.734,97	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	46.734,97	46.734,97
TITOLO V									
158	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
159	0,00	75.441,11	0,00	0,00	75.441,11	75.441,11	75.441,11	75.441,11	75.441,11
TITOLO VI									
168	3.436,20	3.436,20	0,00	0,00	3.436,20	3.436,20	3.436,20	3.436,20	3.436,20
169	344.420,16	351.140,54	7.399,09	7.399,09	358.539,63	358.539,63	358.539,63	358.539,63	358.539,63
170	348.056,36	284.776,74	7.399,09	7.399,09	292.175,83	292.175,83	292.175,83	292.175,83	292.175,83

PARTE SECONDA
Spesa

ALBA - SPONDA SUD-OCCIDENTALE
CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTE II - SPESA

Codice e numero	Descrizione	Conto del Tesoriere		Determinazione del Periodo		Finora Residuo Economico
		Residui Conservabili Stanziamenti definitivi di bilancio	Residui (A)	Residui (B)	Residui (C)	
1000	IMPREVISTI E RIMBORSI SPESE AL DEPLETITO DEL COMITATO	1.977,14	1.977,14	0,00	1.977,14	0,00
1000	IMPREVISTI E RIMBORSI SPESE AL DEPLETITO DEL COMITATO	4.086,74	4.086,74	2.000,00	3.586,74	434,52
1000	IMPREVISTI E RIMBORSI SPESE AL DEPLETITO DEL COMITATO	6.045,66	6.045,66	2.000,00	5.831,36	434,52
1000	IMPREVISTI E RIMBORSI SPESE AL DEPLETITO DEL COMITATO	175,42	175,42	0,00	175,42	0,00
1000	IMPREVISTI E RIMBORSI SPESE AL DEPLETITO DEL COMITATO	1.020,44	1.020,44	0,00	1.020,44	924,08
1000	IMPREVISTI E RIMBORSI SPESE AL DEPLETITO DEL COMITATO	1.195,68	1.195,68	0,00	1.195,68	524,05
1020	COMPENSO AL REVISORE DEI CONTI	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1020	COMPENSO AL REVISORE DEI CONTI	6.000,00	6.000,00	316,20	5.713,12	286,88
1020	COMPENSO AL REVISORE DEI CONTI	5.000,00	5.000,00	316,20	5.713,12	286,88
1030	STIPENDI E ALTRI ASSENI FISSI AL PERSONALE	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1030	STIPENDI E ALTRI ASSENI FISSI AL PERSONALE	5.121,45	5.121,45	0,00	5.121,45	11.766,24
1030	STIPENDI E ALTRI ASSENI FISSI AL PERSONALE	6.121,45	6.121,45	0,00	6.121,45	11.766,24
1040	ONERI PREVIDENZIALI E ASSISTENZIALI A CARICO DELL'ENTE	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1040	ONERI PREVIDENZIALI E ASSISTENZIALI A CARICO DELL'ENTE	20.038,53	20.038,53	0,00	15.311,53	4.746,98
1040	ONERI PREVIDENZIALI E ASSISTENZIALI A CARICO DELL'ENTE	20.038,53	20.038,53	0,00	15.311,53	4.746,98
1041	ONERI IRAP	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1041	ONERI IRAP	5.430,56	5.430,56	0,00	5.224,14	555,42
1041	ONERI IRAP	6.430,56	6.430,56	0,00	5.224,14	655,42
1042	FONDI PREVIDENZIALE SERVIZIO	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1042	FONDI PREVIDENZIALE SERVIZIO	584,21	584,21	0,00	456,51	207,70
1042	FONDI PREVIDENZIALE SERVIZIO	664,21	664,21	0,00	456,51	207,70
1043	FONDI UNICO AZIENDALE	2.245,82	2.245,82	0,00	2.245,82	0,00
1043	FONDI UNICO AZIENDALE	4.430,68	4.430,68	0,00	4.786,00	1.175,20
1043	FONDI UNICO AZIENDALE	6.676,70	6.676,70	2.736,00	3.500,50	1.175,20

Rec.

REGIONE DEL SALENTO - ESERCIZIO 2000
PARTE II - SPESA

Codice P	Denominazione	Conto del Tesoriere		Determinazione		Imposti	Minori Residui Economici
		Residui Conservati e Scandimenti Definitivi di Bilancio	Residui (R)	Residui (R)	Residui (R)		
RS	Referente all'impiego	RS	CP	RS	CP		
1006	COMPETENZE ACCESSORIE AL PERSONALE (FONDO PER IL MIGLIORAMENTO E L'EFFICIENZA DEL SERVIZIO)	0,00	1.572,00	0,00	1.572,00	0,00	0,00
1006	PENSAIO SPESE DI VIAGGIO E TRASFERIMENTO AL PERSONALE	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1007	ESPESE PER CONCORSI E SELEZIONI DEL PERSONALE	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1008	ESPESE PER FORMAZIONE DEL PERSONALE	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1009	ESPESE PER FUNZIONAMENTO UFFICI	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1009	ESPESE PER ASSONAMENTI A RIVISTE	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1070	ESPESE PER LA PUBBLICITÀ	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1070	ESPESE PER PROGRAMMI E MANTENIMENTI	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1070	ESPESE PER PARTECIPAZIONE A FIERE E RASSEGNE	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

ALLEGATI C/ANALISI DI SITUAZIONE

CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTI II - SPESE

Capitolo		Conto del Tesoro		Determinazione del Resoluto		Impieghi		Minori Resoluzioni Economiche	
CF	CF	CF	CF	CF	CF	CF	CF	CF	CF
<p>1000 IMPOSTE TASSE E TRIBUTI A CARICO DELL'ENTE</p>									
1000	1000	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1000	1000	51,65	51,65	0,00	0,00	0,00	0,00	51,65	51,65
1000	1000	51,65	51,65	0,00	0,00	0,00	0,00	51,65	51,65
<p>1200 SPESE PER IL SERVIZIO DI TESORERIA</p>									
1200	1200	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1200	1200	51,65	51,65	0,00	0,00	0,00	0,00	51,65	51,65
1200	1200	51,65	51,65	0,00	0,00	0,00	0,00	51,65	51,65
<p>4 - Totale Funzione 00</p>									
4	4	23.185,74	23.185,74	15.281,21	15.281,23	5.817,23	22.098,44	1.087,30	1.087,30
4	4	310.610,69	310.610,69	176.859,71	55.034,26	231.893,99	78.716,70	78.716,70	78.716,70
4	4	333.796,43	333.796,43	192.140,92	61.851,51	253.992,43	79.804,00	79.804,00	79.804,00

REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA

PAGE 3

CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PAGHE II - SPESE

Capitolo		Residui Conservati e Rimaneggiamenti Identificativi al Bilancio	Conto del Passivato	Determinazione del Passivo	Impegni	Minori Residui Economici
Zona 5						
Numero		0, 01				
	RO	Residui Riferimenti alio	Residui (R)	Residui (R)	Residui (R)	(5-a-f)
	CP	Competenze SVOLGIMENTO	Competenze (C)	Competenze (C)	Competenze (C)	
		Totale (R)	Totale (R)	Residui al 31 Dicembre (R-D)	Impegni al 31 Dicembre (I-D)	(L-F-I)
11		Spese Correnti				
		178	23.185,74	6.817,23	22.098,44	1.087,30
			310.610,69	55.034,28	231.893,99	78.716,70
			333.796,43	61.851,51	253.992,43	79.804,00

F. J. N. L. SANDOZ D'INTELLIGES

Reg. 4

CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTE II - SPESA

Codice e DESCRIZIONE	Residui Conservati e Sostanzamenti		N. di Atterimenti allo svolgimento	Conto del Tesoriere		Impegni	MISURA RESIDUI O ECONOMIE
	RE (A)	SP (B)		Determinazione dei residui Residui da Riscattare	Residui (C)		
Deduzione		Competenza (F)		Competenza (G)		Competenza (H-I-J)	
Totale (M)		Totale (N)		Residui al 31 Dicembre (O-P-Q)		Impegni al 31 Dicembre (R-S-T)	
TITOLO II							
SPESA IN CONTO CAPITALE							
1063	0,00	0,00		0,00	0,00	0,00	0,00
	50,00	50,00		0,00	0,00	0,00	50,00
2.000.000,00	50,00	50,00		0,00	0,00	0,00	50,00
SPESA PER ACQUISTO ATTREZZATURE							
	0,00	0,00		0,00	0,00	0,00	0,00
	50,00	50,00		0,00	0,00	0,00	50,00
Totale Funzione 00	50,00	50,00		0,00	0,00	0,00	50,00

REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA
CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2002

PARTE II - SPESA

Codice e Numero	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio	N. di Riferimento Art. o Circ. o Svolgimento	Conto del Tesoriere	Determinazione del residuo	Impegni	Minori Residui o Economie
RS	Residui (A)		Residui (B)	Residui (C)	Residui (D+E)	(S-P-D)
CP	Competenza (F)		Competenza (B)	Competenza (F)	Competenza (F+G+H)	
T	Totale (A)		Totale (D)	Residui al 31 Dicembre (B+C)	Impegni al 31 Dicembre (E+F+I)	
Riassunto Titolo II						
SPESA IN CONTO CAPITALE						
ITRS	0,00		0,00	0,00	0,00	0,00
ITCP	50,00		0,00	0,00	0,00	50,00
T	50,00		0,00	0,00	0,00	50,00
I-Totale Titolo 2						
ISPESE IN CONTO CAPITALE						

Fig. 6

CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTE II - SPESA

Codice e numero	Descrizione	N. di	Conto del Tesoriere		Determinazione		Rinanziamenti Economici
			Residui Conservati e Stanziamenti Operativi al Bilancio	Pagamenti	Residui Riferiti	Residui del Bilancio	
		RS	RS	RS	RS	RS	
		(A)	(B)	(C)	(D)	(E)	(F-G)
Rendiconto		CF	CF	CF	CF	CF	
		T	T	T	T	T	
		(H)	(I)	(J)	(K)	(L)	(M+N)
		(O)	(P)	(Q)	(R)	(S)	(T+U)
		(V)	(W)	(X)	(Y)	(Z)	(AA)
4400	TITOLO IV SPESA PER PARTE DI BENE	21,81	21,81	0,00	0,00	21,81	0,00
		CF	8.113,99	8.113,99	13,87	8.113,96	1.999,52
		T	8.113,99	22	13,87	8.113,97	3.985,52
4410	ATTIVITÀ ERARIALE	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CF	20.000,00	14.152,35	0,18	14.152,54	5.847,45
		T	20.000,00	23	0,18	14.152,54	5.847,45
4415	ATTIVITÀ F.C.S. SU ASSENI AL PERSONALE	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CF	456,30	456,30	0,00	456,30	207,71
		T	456,30	24	0,00	456,30	207,71
4420	ATTIVITÀ STRAGALI	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CF	464,81	278,58	0,00	278,58	186,23
		T	464,81	25	0,00	278,58	186,23
4430	FONDO ESBORATE	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CF	4.000,00	4.000,00	0,00	4.000,00	0,00
		T	4.000,00	26	0,00	4.000,00	0,00
4440	DEBITI CRUZZALI	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CF	255,23	255,23	0,00	255,23	0,00
		T	255,23	27	0,00	255,23	0,00
4450	ESPESE PER SERVIZI IN CARICIO TERZI	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CF	258,23	258,23	0,00	258,23	0,00
		T	258,23	28	0,00	258,23	0,00
	(-Totali Funzione 00	21,81	21,81	0,00	0,00	21,81	0,00
		CF	33.759,46	24.989,03	14,05	25.003,08	8.756,38
		T	33.781,27	25.010,84	14,05	25.024,89	8.756,38

Page 3

ALIANZA SINDACI PARTITICHE

CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTI II - SPESA

Capitolo	Residui Conservati e Scatolamenti Definitivi di Bilancio	Costo del Riscattare Pagamenti	Determinazione dei Residui	Altri Residui Economici
Conto I				
numero				
05	Residui (A)	Residui (B)	Residui (C)	Residui (D)
06	Competenze (F)	Competenze (E)	Competenza (H)	Competenza (G)
T	Totale (M)	Totale (N)	Residui al 31 Dicembre (O)	Residui al 31 Dicembre (P)
4	Assunto Titolo IV			
	ITRS	21,81	0,00	21,81
	ITCP	33.789,46	14,05	25.003,08
	T	33.781,27	14,05	25.024,89
	4--Totale Titolo 4			0,00
	ESPESE PER PARTITE DI BIRD			8.756,38
				8.756,38

REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA

ORGANO RAPPRESENTATIVO DELLA GESTIONE FINANZIARIA

ESERCIZIO 2003

GESTIONE		
RESIDUI	COMPENSAZIONI	TOTALE
Fondo di Tesoro al 1 gennaio 2003		35.244,41
RISERVAZIONE	221.460,64	256.705,05
RESIDUI	201.848,74	217.103,76
FONDO DI CASSA AL 31 DICEMBRE		142.699,09
PARABOLTI PER AZIONI ESERCIZIO NON REGOLARIZZATE AL 31 DICEMBRE 2002		
		9,00
DIFFERENZA		142.699,09
RESIDUI ATTIVI	7.990,09	7.379,09
RESIDUI PASSIVI	55.048,03	61.865,56
DIFFERENZA		54.475,47
AVANZO O DISAVANZO DI AMMINISTRAZIONE AL 31 DICEMBRE 2003		
		88.413,62
<ul style="list-style-type: none"> - Fondi vincolati - Fondi per finanziamento spese 		
Risultato di amministrazione		
<ul style="list-style-type: none"> - Fondo di ammortamento - Fondi non vincolati 		

Data: 10/04/2004

IL SEGRETARIO

Armando Anselmi

IL RESPONSABILE DEL SERVIZIO FINANZIARIO

Armando Anselmi

IL RAPPRESENTANTE LEGALE

Armando Anselmi



RIASSUNTO DEL RENDICONTO GENERALE DEL PATRIMONIO

ATTIVITA'				PASSIVITA'			
Indicazione	Consistenza all'1.01.03	Variazioni aumentative	Consistenza al 31.12.03	Indicazione	Consistenza all'1.01.03	Variazioni aumentative	Consistenza al 31.12.03
Patrimonio permanente				Patrimonio permanente			
BENI IMMOBILI				MUTUI E PRESTITI			
- indisponibili (immobili destinati a pubblico servizio)				Contratti per i beni demaniali: - con la Cassa DD.PP. - con altri Istituti mutuanti			
- disponibili: terreni							
fabbricati				Contratti per i beni patrimoniali: - con la Cassa DD.PP. - con altri Istituti mutuanti			
boschi							
cave							
BENI MOBILI							
- mobili e arredi destinati a pubblico servizio	75.901,03		75.901,02	ALTRI DEBITI			
- titoli				- censi, canoni, livelli			
CREDITI				- residui passivi perenti			
- esigibili e di futura scadenza							
- di incerta esigibilità, già scaduti ed eliminati dai residui attivi				Patrimonio finanziario			
Patrimonio finanziario				- residui passivi	23.407,55	38.458,01	61.865,56
- fondo di cassa	75.244,11	67.644,98	142.889,09	TOTALE PASSIVITA'	23.407,55	38.458,01	61.865,56
- residui attivi	3.636,20	3.753,89	7.390,09	- depositi cauzionali			
TOTALE ATTIVITA'	154.781,34	71.398,87	226.180,20	TOTALE GENERALE	23.407,55	38.458,01	61.865,56
- depositi cauzionali							
TOTALE GENERALE	154.781,34	71.398,87	226.180,20				
TOTALE ATTIVITA'			226.180,20				
TOTALE PASSIVITA'			61.865,56				
Patrimonio netto			164.314,64				

A.I.A.T. – LA THUILE – PETIT-SAINT-BERNARD

Rendiconto esercizio 2003.



RENDICONTO ESERCIZIO 2003

CONTO DEL BILANCIO

**Attività / Passività / Quadro riassuntivo della gestione finanziaria /
Conto del Tesoriere / Relazione dell'Ufficio di Presidenza / Relazione del Collegio dei
Revisori dei Conti / Prospetto di determinazione dei residui / Elenco accertamenti ed impegni
a residuo / Elenco cronologico dei residui attivi e passivi**

CONTO DEL PATRIMONIO

Quadro riassuntivo della gestione patrimoniale / Inventario



A.I.A.T. - AZIENDA DI INFORMAZIONE E ACCOGLIENZA TURISTICA LA THUILE - PETIT-SAINT-BERNARD

LA THUILE - PETIT-SAINT-BERNARD - VALLE D'AOSTA - 11010 - TEL. +39 011 968 040 - FAX +39 011 968 040
E-MAIL: info@aiat-lathuille.com - aiat@aiat-lathuille.com - aiat@aiat-lathuille.com



AIAT LA THUÏLE PETIT SAINT BERNARD

CENTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

Pag. 2

PARTE I - ENTRATA

Codice e numero	Capitolo	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio		N. di Riferimento allo svolgimento	Conto del Tesoriere		Determinazione dei residui	Accertamenti	Maggiori o minori entrate
		RS	CP		Riscossioni	Residui da Riportare			
	Denominazione	Residui (A)	Residui (B)		Residui (C)	Residui (De+Hc)			(E-D-A) (E-A-D)
		Competenza (F)	Competenza (G)		Competenza (H)	Competenza (I+G+H)			
		Totale (M)	Totale (N)		Residui al 31 Dicembre (O+C+H)	Accertamenti al 31 Dicembre (P+D+I)			
1	TITOLO I ENTRATE DA CONTRIBUITI E TRASF. CORRENTI -Totali Categoria 00	IRS 288.161,37 TCP 301.711,95 T	13.550,58 278.543,89 292.094,47		0,00 8.106,27 8.106,27	13.550,58 286.650,16 300.200,74			0,00 1.511,21- 1.511,21-

CUNTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTE I - ENTRATE

Codice e numero	Capitolo	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio	N. di Riferimento allo svolgimento	Cunto del Tesoriere		Determinazione dei residui		Accertamenti	Maggiori o minori entrate
				Riscossioni	Residui da Riportare	Residui (C)	Residui (D=B+C)		
	Denominazione	RS		Residui (B)	Residui (C)	Residui (D=B+C)	(E=D-A) (E=A-D)		
		CP		Competenza (G)	Competenza (H)	Competenza (I=G+H)			
		T		Totale (N)	Residui al 31 Dicembre (O=C+H)	Accertamenti al 31 Dicembre (P=D+I)			(L=I-F) (L=F-I)
1	Riassunto Titolo I ENTRATE DA CONTRIBUTI E TRASF. CORRENTI								
	-Totali Titolo 1	13.550,58		13.550,58	0,00	13.550,58			0,00
	ENTRATE DA CONTRIBUTI E TRASF. CORRENTI	288.161,37		278.543,89	8.106,27	286.650,16			1.511,21-
		301.711,95		292.094,47	8.106,27	300.200,74			1.511,21-
		T							

CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTE I - ENTRATE

Codice e numero	Capitolo	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio	N. di Riferimento allo svolgimento	Conto del Tesoriere		Determinazione dei residui		Accertamenti	Maggiori o minori entrate
				Riscossioni	Residui da Riportare	Residui (B)	Residui (C)		
	Denominazione	RS CP T		Residui (A) Competenza (F) Totale (M)	Competenza (G) Totale (N)	Competenza (H) Residui al 31 Dicembre (O=C+H)	Residui (D=B+C) Competenza (I=G+H) Accertamenti al 31 Dicembre (P=D+I)	(E=D-A) (E=A-D)	(L=L-F) (L=F-I)
2	TITOLO II ENTRATE IN CONTO CAPITALE								
2.00.0000	2 00 Categoria 0								
200	CONTRIBUTI DA AMMINISTRAZIONE REGIONALE	RS CP T	6	0,00 10.000,00 10.000,00	0,00 10.000,00 10.000,00	0,00 0,00 0,00	0,00 10.000,00 10.000,00	0,00 0,00 0,00	0,00 0,00 0,00
	-Totali Categoria 00	TRS TCP T		0,00 10.000,00 10.000,00	0,00 10.000,00 10.000,00	0,00 0,00 0,00	0,00 10.000,00 10.000,00	0,00 0,00 0,00	0,00 0,00 0,00

AIAT LA THUJLE PETIT SAINT BERNARD
CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTE I - ENTRATE

Codice e numero	Capitolo	RS	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio		N. di Riferimento allo svolgimento	Conto del Tesoriere		Determinazione dei residui		Accertamenti	Maggiori o minori entrate
			Residui (A)	Competenza (F)		Riscossioni	Residui da Riportare	Residui (C)	Residui (D-B+C)		
	Denominazione	CP	Competenza (F)	Totale (M)		Competenza (G)	Totale (N)	Competenza (H)	Residui al 31 Dicembre (O-C+H)	Competenza (I-G+H)	(I-F-I)
		T						Residui al 31 Dicembre (O-C+H)	Accertamenti al 31 Dicembre (P-D+I)		(I-F-I)
2	Riassunto Titolo II ENTRATE IN CONTO CAPITALE										
	-Totali Titolo 2 ENTRATE IN CONTO CAPITALE	TRS TCP T	0,00 10.000,00 10.000,00			0,00 10.000,00 10.000,00		0,00 0,00 0,00	0,00 10.000,00 10.000,00	0,00 0,00 0,00	0,00 0,00 0,00

COMPTON DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTE I - ENTRATE

Codice e numero	Capitolo	RS	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio			N. di Riferimento allo svolgimento	Conto del Tesoriere			Determinazione dei residui	Accertamenti	Maggiori o minori entrate
			Residui (A)	Competenza (F)	Totale (M)		Riscossioni	Residui (B)	Competenza (G)			
4	TITOLO IV ENTRATE PER PARTITE DI GIRO											
4.00.0000	4 00 Categoria 0											
300	RITENUTE CPEL SU ASSERNI AL PERSONALE	RS CP T	0,00 7.119,87 7.119,87			7	0,00 4.474,95 4.474,95		0,00 0,00 0,00	0,00 4.474,95 4.474,95		0,00 2.644,92- 2.644,92-
310	RITENUTE INDEB SU ASSERNI AL PERSONALE	RS CP T	0,00 1.596,75 1.596,75			8	0,00 858,20 858,20		0,00 0,00 0,00	0,00 858,20 858,20		0,00 738,55- 738,55-
320	RITENUTE IREF	RS CP T	0,00 14.900,00 14.900,00			9	0,00 14.516,06 14.516,06		0,00 0,00 0,00	0,00 14.516,06 14.516,06		0,00 383,94- 383,94-
330	RIMBORSO ANTICIPAZIONE FONDO ECONOMATO	RS CP T	0,00 2.065,83 2.065,83			10	0,00 2.065,83 2.065,83		0,00 0,00 0,00	0,00 2.065,83 2.065,83		0,00 0,00 0,00
340	VARIE PER CONTO TERZI	RS CP T	0,00 832,91 832,91				0,00 0,00 0,00		0,00 16,20 16,20	0,00 16,20 16,20		0,00 816,71- 816,71-
350	RITENUTE SINDACALI	RS CP T	0,00 300,00 300,00			11	0,00 249,09 249,09		0,00 0,00 0,00	0,00 249,09 249,09		0,00 50,91- 50,91-
360	RITENUTE FCS AL PERSONALE	RS CP T	0,00 320,00 320,00			12	0,00 241,60 241,60		0,00 0,00 0,00	0,00 241,60 241,60		0,00 78,40- 78,40-
370	RITENUTE INAIL SU ASSERNI AL PERSONALE	RS CP T	0,00 40,00 40,00			13	0,00 3,70 3,70		0,00 0,00 0,00	0,00 3,70 3,70		0,00 36,30- 36,30-

ALAT LA THUILE PETIT SAINT BERNARD
CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTE I - ENTRATA

Codice e numero	Capitolo	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio	N. di Riferimento allo svolgimento	Conto del Tesoriere		Determinazione dei residui		Accertamenti	Migliori o minori entrate
				Riscossioni	Residui da Riportare	Residui da Riportare	Residui da Riportare		
		Residui (A)		Residui (B)	Residui (C)	Residui (D=B+C)	(E-D-A) (E-A-D)		
	Denominazione	Competenza (F)		Competenza (G)	Competenza (H)	Competenza (I=G+H)	(L=I-F) (L=F-I)		
		Totale (M)		Totale (N)	Residui al 31 Dicembre (O=C+H)	Accertamenti al 31 Dicembre (P=D+I)			
4.00.0000									
380	RITENUTE INPS SU ASSENI AL PERSONALE	0,00 160,00 160,00	14	0,00 102,82 102,82	0,00 0,00 0,00	0,00 102,82 102,82	0,00 57,18- 57,18-		
	-Totali Categoria 00	0,00 27.335,36 27.335,36		0,00 22.512,25 22.512,25	0,00 16,20 16,20	0,00 22.528,45 22.528,45	0,00 4.806,91- 4.806,91-		

ALAT LA THUILE PETIT SAINT BERNARD

CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

Pag. 8

PARTE I - ENTRATE

Codice e numero	Capitolo	RS	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio			N. di Riferimento allo svolgimento	Conto del Tesoriere			Determinazione dei residui	Accertamenti	Maggiori o minori entrate
			Residui (A)	Competenza (F)	Totale (M)		Riscossioni	Residui (B)	Competenza (G)			
	Denominazione	CP										
		T										
4	Riassunto Titolo IV ENTRATE PER PARTITE DI GIRO											
		TRS	0,00				0,00		0,00		0,00	0,00
		TCP	27.335,36				22.512,25		16,20		22.528,45	4.806,91-
		T	27.335,36				22.512,25		16,20		22.528,45	4.806,91-
	Totale Titolo 4 ENTRATE PER PARTITE DI GIRO											

COMPTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

RIEPILOGO GENERALE DELL'ENTRATA

Codice e numero	Capitolo		Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio		N. di Riferimento allo svolgimento	Conto del Tesoriere		Determinazione dei residui		Accertamenti	Maggiori o minori entrate
			Residui (A)	Competenza (F)		Riscossioni	Residui da Riportare	Residui (B)	Residui (C)		
	R I E P I L O G O D E I T I T O L I		T	T		Totale (N)	Residui al 31 Dicembre (O=C+H)	Competenza (I=G+H)	Accertamenti al 31 Dicembre (P=D+I)		
	TITOLO I		TRS	13.550,58		13.550,58	0,00	0,00	13.550,58	0,00	0,00
	ENTRATE DA CONTRIBUITI E TRASF. CORRENTI		TCP	288.161,37		278.543,89	8.106,27	8.106,27	286.650,16	1.511,21-	1.511,21-
			T	301.711,95		292.094,47	8.106,27	8.106,27	300.200,74	1.511,21-	1.511,21-
	TITOLO II		TRS	0,00		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	ENTRATE IN CONTO CAPITALE		TCP	10.000,00		10.000,00	0,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00
			T	10.000,00		10.000,00	0,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00
	TITOLO IV		TRS	0,00		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	ENTRATE PER PARTITE DI GIRO		TCP	27.335,36		22.512,25	16,20	16,20	22.528,45	4.806,91-	4.806,91-
			T	27.335,36		22.512,25	16,20	16,20	22.528,45	4.806,91-	4.806,91-
	TOTALE GENERALE DELL' ENTRATA		TRS	13.550,58		13.550,58	0,00	0,00	13.550,58	0,00	0,00
			TCP	325.496,73		311.056,14	8.122,47	8.122,47	319.178,61	6.318,12-	6.318,12-
			T	339.047,31		324.606,72	8.122,47	8.122,47	332.729,19	6.318,12-	6.318,12-
	Avanzo di Amministrazione		CP	98.736,48		0,00	0,00	0,00	0,00	98.736,48-	98.736,48-
	Fondo di Cassa al 1 gennaio		RS	0,00		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
			T	0,00		158.381,76	0,00	0,00	158.381,76	0,00	0,00
	Totale Generale		TRS	13.550,58		13.550,58	0,00	0,00	13.550,58	0,00	0,00
			TCP	424.233,21		311.056,14	8.122,47	8.122,47	319.178,61	105.054,60-	105.054,60-
			T	437.783,79		482.988,48	8.122,47	8.122,47	491.110,95	105.054,60-	105.054,60-

COMPTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTE II - SPESA

Codice e numero	Capitolo	RS CP T	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio			N. di Riferimento allo svolgimento	Conto del Tesoriere			Determinazione dei residui		Impegni	Minori Residui o Economiche		
			Residui (A)	Competenza (F)	Totale (M)		Pagamenti	Residui (B)	Competenza (G)	Totale (N)	Residui da Riportare			Residui (C)	Competenza (H)
													Impegni al 31 Dicembre (P=D+I)	(L=F-I)	
	TITOLO I														
	1 SPESE CORRENTI														
	00														
1.00.00.00															
10	PREMI DI ASSICURAZIONE	RS CP T	0,00 1.500,00 1.500,00			1	0,00 1.000,00 1.000,00			0,00 0,00 0,00		0,00 1.000,00 1.000,00	0,00 500,00 500,00		
20	SPESE PERSONALE DI RUOLO	RS CP T	0,00 48.662,03 48.662,03			2	0,00 48.523,27 48.523,27			0,00 0,00 0,00		0,00 48.523,27 48.523,27	0,00 138,76 138,76		
30	INDEB. CARICA PRESIDENIE - GETTONI PRESENZA	RS CP T	0,00 3.600,00 3.600,00			3	0,00 3.506,94 3.506,94			0,00 0,00 0,00		0,00 3.506,94 3.506,94	0,00 93,06 93,06		
40	SPESE PULIZIA, ILLUMINAZIONE E RISCALDAMENTO	RS CP T	0,00 6.500,00 6.500,00			4	0,00 2.359,98 2.359,98			0,00 170,64 170,64		0,00 2.530,62 2.530,62	0,00 3.969,38 3.969,38		
50	SPESE PER REVISORI DEI CONTI	RS CP T	5.839,69 5.500,00 11.339,69			5	5.839,69 5.432,18 11.271,87			0,00 0,00 0,00		5.839,69 5.432,18 11.271,87	0,00 67,82 67,82		
60	SPESE PER POSTA E TELEFONO	RS CP T	0,00 5.664,57 5.664,57			6	0,00 5.662,39 5.662,39			0,00 0,00 0,00		0,00 5.662,39 5.662,39	0,00 2,18 2,18		
70	SPESE CANCELLERIA, STAMPATI E MANUTENZIONE	RS CP T	1.969,50 4.100,00 6.069,50			7	1.969,50 4.041,91 6.011,41			0,00 0,00 0,00		1.969,50 4.041,91 6.011,41	0,00 58,09 58,09		
80	SPESE PER SERVIZI DI TESORERIA	RS CP T	0,00 0,00 0,00				0,00 0,00 0,00			0,00 0,00 0,00		0,00 0,00 0,00	0,00 0,00 0,00		

AIAT LA THUÏLE PETIT SAINT BERNARD
COMTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003
PARTE II - SPESA

Codice e numero	Capitolo	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio			N. di Riferimento allo svolgimento	Conto del Tesoriere			Determinazione dei residui		Impegni	Minori Residui o Economiche
		RS	CP	T		Pagamenti		Residui da Riportare	Residui (C)	Residui (D=B-C)		
						Residui (A)	Competenza (F)				Totale (M)	Residui (B)
	Denominazione											
90	CONTRIBUTI IRAP CARICO ENTE	RS	CP	T	8	0,00 4.853,82 4.853,82	0,00 4.759,17 4.759,17	0,00 4.759,17 4.759,17	0,00 0,00 0,00	0,00 4.759,17 4.759,17	0,00 94,65 94,65	
100	CONTRIBUTI CIEEL CARICO ENTE	RS	CP	T	9	0,00 12.430,66 12.430,66	0,00 11.966,64 11.966,64	0,00 11.966,64 11.966,64	0,00 0,00 0,00	0,00 11.966,64 11.966,64	0,00 464,02 464,02	
110	CONTRIBUTI INRS CARICO ENTE	RS	CP	T	10	0,00 271,50 271,50	0,00 205,60 205,60	0,00 205,60 205,60	0,00 0,00 0,00	0,00 205,60 205,60	0,00 65,90 65,90	
120	CONTRIBUTI INDEEL CARICO ENTE	RS	CP	T	11	0,00 1.317,32 1.317,32	0,00 1.235,59 1.235,59	0,00 1.235,59 1.235,59	0,00 0,00 0,00	0,00 1.235,59 1.235,59	0,00 81,73 81,73	
130	CONTRIBUTI INVAL CARICO ENTE	RS	CP	T	12	174,61 2.332,56 2.507,17	174,61 817,41 992,02	174,61 817,41 992,02	0,00 0,00 0,00	174,61 817,41 992,02	0,00 1.515,15 1.515,15	
140	SPESA PER TRASFERTE AMMINISTRATORI	RS	CP	T	13	426,74 732,91 1.159,65	426,74 393,49 820,23	426,74 393,49 820,23	0,00 0,00 0,00	426,74 393,49 820,23	0,00 339,42 339,42	
150	SPESA PER TRASFERTE DIPENDENTI	RS	CP	T	14	101,71 500,00 601,71	101,71 247,14 348,85	101,71 247,14 348,85	0,00 0,00 0,00	101,71 247,14 348,85	0,00 252,86 252,86	
160	SPESA DI CARATTERE GENERALE	RS	CP	T	15	0,00 1.582,28 1.582,28	0,00 787,53 787,53	0,00 787,53 787,53	0,00 0,00 0,00	0,00 787,53 787,53	0,00 794,75 794,75	
170	SPESA PER MANUTENZIONE MOBILI ED ARREDI	RS	CP	T		0,00 200,00 200,00	0,00 0,00 0,00	0,00 0,00 0,00	0,00 0,00 0,00	0,00 0,00 0,00	0,00 200,00 200,00	
180	SPESA CONVENZIONE COMUNE PER PERSONALE	RS	CP	T	16	6.000,00 3.500,00 9.500,00	6.000,00 2.761,76 8.761,76	6.000,00 2.761,76 8.761,76	0,00 0,00 0,00	6.000,00 2.761,76 8.761,76	0,00 738,24 738,24	

CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTE II - SPESA

Codice e numero	Capitolo	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio			N. di Riferimento allo svolgimento	Conto del Tesoriere			Determinazione dei residui		Impegni	Minori Residui o Economie			
		RS	CP	T		Pagamenti	Residui (B)	Residui da Riportare	Residui (C)	Residui (D=B+C)			Competenza (E=A-D)		
											Competenza (F)			Competenza (H)	
											Totale (M)			Totale (N)	
190	SPESA PER MATERIALE INFORMATIVO	RS	CP	T	17	1.734,00	18.000,00	19.734,00	1.734,00	14.964,00	16.698,00	1.734,00	3.036,00	3.036,00	
200	SPESA PER PUBBLICITA'	RS	CP	T	18	817,40	1.500,00	2.317,40	817,40	1.025,00	1.842,40	817,40	0,00	0,00	
210	SPESA PER OSPITALITA'	RS	CP	T	19	629,00	8.000,00	8.629,00	629,00	6.414,66	7.043,66	629,00	0,00	0,00	
220	SPESA PER MOSTRE, SPETTACOLI E MANIFESTAZIONI	RS	CP	T	20	17.347,86	86.584,17	103.932,03	17.347,86	59.917,59	77.265,45	17.347,86	0,00	0,00	
230	SPESA PERSONALE TEMPORANEO	RS	CP	T	21	0,00	2.693,36	2.693,36	0,00	2.203,01	2.203,01	0,00	0,00	0,00	
240	SPESA PER INCARICHI DI CONSULENZA	RS	CP	T	22	7.485,09	19.000,00	26.485,09	5.625,69	8.289,80	13.915,49	6.400,44	1.084,65	1.084,65	
250	FONDO DISTACCHI SINDACALI	RS	CP	T	23	0,00	100,00	100,00	0,00	100,00	100,00	0,00	0,00	0,00	
260	FONDO DI RISERVA	RS	CP	T	24	0,00	516,46	516,46	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
270	SPESA PER DIVISE PERSONALE	RS	CP	T	24	0,00	2.500,00	2.500,00	0,00	500,40	1.380,00	0,00	0,00	0,00	
280	SERVIZIO BUS NAVETTA	RS	CP	T	25	3.465,00	47.000,00	50.465,00	3.465,00	39.501,00	42.966,00	3.465,00	0,00	0,00	

AIANT LA THUILLE PETIT SAINT BERNARD
CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTIE II - SFESA

Codice e numero	Capitolo	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio			N. di Riferimento allo svolgimento	Conto del Tesoriere			Determinazione dei residui		Impegni	Minori Residui o Economie	
		RS	CP	T		Pagamenti	Residui da Riportare	Residui al 31 Dicembre	Residui al 31 Dicembre	Residui da Riportare			
	Denominazione	(A)	(F)	(M)		(B)	(G)	(H)	(C)	(D=B+C)	(E=A-D)		
		Totale (N)				Totale (N)			Residui al 31 Dicembre (O=C+H)		Impegni al 31 Dicembre (P=D+I)		(I=F-I)
290	FONDO UNICO AZIENDALE	RS	2.427,26			1.757,21		670,05	670,05		2.427,26	0,00	
		CP	2.716,21			0,00		0,00	0,00		0,00	2.716,21	
		T	5.143,47			1.757,21		670,05	670,05		2.427,26	2.716,21	
300	RIMBORSO SPESE PERSONALE AIAT MONTE BIANCO	RS	7.759,00			7.759,00		0,00	0,00		7.759,00	0,00	
		CP	0,00			0,00		0,00	0,00		0,00	0,00	
		T	7.759,00			7.759,00		0,00	0,00		7.759,00	0,00	
310	FCS CARICO ENTE	RS	0,00			0,00		0,00	0,00		0,00	0,00	
		CP	320,00			241,60		0,00	0,00		241,60	78,40	
		T	320,00			241,60		0,00	0,00		241,60	78,40	
320	SPESE PER ISCRIZIONE/ADESIONE AD ASSOCIAZIONI	RS	0,00			0,00		0,00	0,00		0,00	0,00	
		CP	520,00			516,00		0,00	0,00		516,00	4,00	
		T	520,00			516,00		0,00	0,00		516,00	4,00	
330	MINICLUB - ASSISTENZA ED ACCOGLIENZA BAMBINI	RS	0,00			0,00		0,00	0,00		0,00	0,00	
		CP	19.200,00			19.200,00		0,00	0,00		19.200,00	0,00	
		T	19.200,00			19.200,00		0,00	0,00		19.200,00	0,00	
	-Totali Funzione 00	TRS	56.176,86			53.647,41		1.444,80	1.444,80		55.092,21	1.084,65	
		TCP	311.897,85			246.574,06		34.257,94	34.257,94		280.832,00	31.065,85	
		T	368.074,71			300.221,47		35.702,74	35.702,74		335.924,21	32.150,50	

ALAT LA THUÏLE PETIT SAINT BERNARD

Pag. 5

CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTE II - SPESA

Codice e numero	Capitolo	RS	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio		N. di Riferimento allo svolgimento	Conto del Tesoriere		Determinazione dei residui		Impegni	Minori Residui o Economie
			Residui (A)	Competenza (F)		Pagamenti	Residui da Riportare	Residui (D-B+C)	Residui (E-A-D)		
	Denominazione	CP				Competenza (G)	Residui (H)	Competenza (I=G+H)			
		T	Totale (M)	Totale (N)			Residui al 31 Dicembre (O=C+H)	Impegni al 31 Dicembre (P=D+I)			(L=F-I)
1	Riassunto Titolo I SPESE CORRENTI										
	Totale Titolo 1 SPESE CORRENTI	TRS TCP T	56.176,86 311.897,85 368.074,71	53.647,41 246.574,06 300.221,47		1.444,80 34.257,94 35.702,74	55.092,21 280.832,00 335.924,21	1.084,65 31.065,85 32.150,50			

AIAT LA THUILE PETIT SAINT BERNARD

Pag. 7

CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTE II - SPESA

Codice e numero	Capitolo	RS	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio		N. di Riferimento allo svolgimento	Conto del Tesoriere		Determinazione dei residui		Impegni	Minori Residui o Economie
			Residui (A)	Competenza (F)		Pagamenti	Residui da Riportare	Residui (D-B-C)	(E-A-D)		
	Denominazione	CP	Totale (M)	Competenza (G)	Totale (N)	Residui al 31 Dicembre (O-C+H)	Competenza (H)	Residui al 31 Dicembre (P-D-I)	(L=F-I)		
2	Riasunto Titolo II										
	SPESA IN CONTO CAPITALE										
	Totale Titolo 2	TBS	17.019,00	17.019,00	17.019,00	0,00	0,00	17.019,00	0,00	17.019,00	0,00
	SPESA IN CONTO CAPITALE	TCP	85.000,00	13.396,60	30.415,60	54.166,89	54.166,89	67.563,49	17.436,51	84.582,49	17.436,51
		T	102.019,00	30.415,60	30.415,60	54.166,89	54.166,89	84.582,49	17.436,51	84.582,49	17.436,51

CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTE II - SPESA

Codice e numero	Capitolo	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio			N. di Riferimento allo svolgimento	Conto del Tesoriere			Determinazione dei residui		Impegni	Minori Residui o Economie
		RS	CP	T		Pagamenti	Residui (B)	Residui (C)	Residui da Riportare	Residui (D=B+C)		
	Denominazione	Residui (A)	Competenza (F)	Totale (M)		Competenza (G)	Totale (N)	Competenza (H)	Residui al 31 Dicembre (O=C+H)	Competenza (I=G+H)	Impegni al 31 Dicembre (P=D+I)	(L=F-I)
4	TITOLO IV											
00	SPESA PER PARTITE DI GIRO											
4.00.00.00												
500	RITENUTE CEDEL SU ASSEGNI AL PERSONALE	RS 7.119,87		7.119,87	32		4.474,95	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CP 7.119,87		7.119,87			4.474,95	0,00	0,00	4.474,95	4.474,95	2.644,92
		T										2.644,92
510	RITENUTE INADEL SU ASSEGNI AL PERSONALE	RS 0,00		0,00	33		858,20	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CP 1.596,75		1.596,75			858,20	0,00	0,00	858,20	858,20	738,55
		T 1.596,75										738,55
520	RITENUTE IRPEF	RS 0,00		0,00	34		14.516,06	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CP 14.900,00		14.900,00			14.516,06	0,00	0,00	14.516,06	14.516,06	383,94
		T 14.900,00										383,94
530	ANTICIPAZIONE FONDO ECONOMATO	RS 0,00		0,00	35		2.065,83	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CP 2.065,83		2.065,83			2.065,83	0,00	0,00	2.065,83	2.065,83	0,00
		T 2.065,83										0,00
540	VARIE PER CONTO TERZI	RS 0,00		0,00	36		16,20	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CP 832,91		832,91			16,20	0,00	0,00	16,20	16,20	816,71
		T 832,91										816,71
550	RITENUTE SINDACALI	RS 0,00		0,00	37		249,09	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CP 300,00		300,00			249,09	0,00	0,00	249,09	249,09	50,91
		T 300,00										50,91
560	RITENUTE FCS AL PERSONALE	RS 0,00		0,00	38		241,60	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CP 320,00		320,00			241,60	0,00	0,00	241,60	241,60	78,40
		T 320,00										78,40
570	RITENUTE INAIL SU ASSEGNI AL PERSONALE	RS 0,00		0,00			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		CP 40,00		40,00			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		T 40,00										0,00
							0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
							3,70	3,70	3,70	3,70	3,70	36,30
							0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	36,30

AIAT LA THUILE PETIT SAINT BERNARD

CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

Pag. 9

PARTE II - SPESA

Codice e numero	Capitolo	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio		N. di Riferimento allo svolgimento	Conto del Tesoriere		Determinazione dei residui		Impegni	Minori Residui o Economie
		RS	CP		Pagamenti	Residui da Riportare	Residui (D=B+C)	(E=A-D)		
	Denominazione	Residui (A)	Competenza (F)		Competenza (G)	Residui (C)	Competenza (H)		Competenza (I=G+H)	(L=F-I)
		Totale (M)			Totale (N)	Residui al 31 Dicembre (O=C+H)	Residui al 31 Dicembre (P=D+I)			
580	RITENUTE INPS SU ASSIENI AL PERSONALE	RS 0,00	CP 160,00	39	0,00	0,00	0,00	0,00	102,82	0,00
		T 160,00			102,82	0,00	0,00	102,82	102,82	57,18
	-Totali Funzione 00	TRS 0,00	TCP 27.335,36		0,00	0,00	3,70	0,00	22.528,45	0,00
		T 27.335,36			22.524,75	3,70	3,70	22.528,45	22.528,45	4.806,91
					22.524,75					4.806,91

AIAT LA THUÏLE PETIT SAINT BERNARD
CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

PARTE II - SPESA

Codice e numero	Capitolo	RS	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio		N. di Riferimento allo svolgimento	Conto del Tesoriere		Determinazione dei residui		Impegni	Minori Residui o Economie
			Residui (A)	Competenza (F)		Pagamenti	Residui da Riportare	Residui (B)	Residui (C)		
	Denominazione	CP	Totale (M)			Competenza (G)	Competenza (H)	Competenza (I=G+H)		Impegni al 31 Dicembre (P=D+I)	(L=F-I)
		T				Totale (N)	Residui al 31 Dicembre (O=C+H)	Impegni al 31 Dicembre (P=D+I)			
4	Riassunto Titolo IV SPSE PER PARTITE DI GIRO										
	-Totali Titolo 4 SPSE PER PARTITE DI GIRO	TRS TCP T	0,00 27.335,36 27.335,36			0,00 22.524,75 22.524,75	0,00 3,70 3,70	0,00 22.528,45 22.528,45		0,00 4.806,91 4.806,91	

AVAT LA THUILLE PETIT SAINT BERNARD

CONTO DEL BILANCIO - ESERCIZIO 2003

Pag. 11

RIEPILOGO GENERALE DELLA SPESA

Codice e numero	Capitolo	Residui Conservati e Stanziamenti Definitivi di Bilancio	N. di Riferimento allo svolgimento	Conto del Tesoriere		Determinazione dei residui		Impegni	Minori Residui o Economie
				Pagamenti	Residui (B)	Residui da Riportare	Residui (C)		
		Residui (A)		Competenza (G)	Residui al 31 Dicembre (O=C+H)	Competenza (H)	Competenza (I=G+H)		(L=F-I)
		Totale (M)		Totale (N)			Impegni al 31 Dicembre (P=D+I)		
		RS							
	R I E P I L O G O D E I T I T O L I	CP							
		T							
	TITOLO I	TRS	56.176,86		53.647,41	1.444,80	55.092,21	1.084,65	
	SPESA CORRENTI	TCP	311.897,85		246.574,06	34.257,94	280.832,00	31.065,85	
		T	368.074,71		300.221,47	35.702,74	335.924,21	32.150,50	
	TITOLO II	TRS	17.019,00		17.019,00	0,00	17.019,00	0,00	
	SPESA IN CONTO CAPITALE	TCP	85.000,00		13.396,60	54.166,89	67.563,49	17.436,51	
		T	102.019,00		30.415,60	54.166,89	84.582,49	17.436,51	
	TITOLO IV	TRS	0,00		0,00	0,00	0,00	0,00	
	SPESA PER PARTITE DI GIRO	TCP	27.335,36		22.524,75	3,70	22.528,45	4.806,91	
		T	27.335,36		22.524,75	3,70	22.528,45	4.806,91	
	TOTALE GENERALE	TRS	73.195,86		70.666,41	1.444,80	72.111,21	1.084,65	
		TCP	424.233,21		282.495,41	88.428,53	370.923,94	53.309,27	
		T	497.429,07		353.161,82	89.873,33	443.035,15	54.393,92	
	Disavanzo di Amministrazione	CP	0,00		0,00	0,00	0,00	0,00	
	TOTALE GENERALE DELLA SPESA	TRS	73.195,86		70.666,41	1.444,80	72.111,21	1.084,65	
		TCP	424.233,21		282.495,41	88.428,53	370.923,94	53.309,27	
		T	497.429,07		353.161,82	89.873,33	443.035,15	54.393,92	

AIAT LA THUILE PETIT SAINT BERNARD

QUADRO RIASSUNTIVO DELLA GESTIONE FINANZIARIA

ESERCIZIO 2003

	GESTIONE		
	RESIDUI	COMPETENZA	TOTALE
Fondo Di Cassa al 1 gennaio 2003.....			158.381,76
R I S C O S S I O N I	13.550,58	311.056,14	324.606,72
P A G A M E N T I	70.666,41	282.495,41	353.161,82
FONDO DI CASSA AL 31 DICEMBRE			129.826,66
PAGAMENTI per azioni esecutive non regolarizzate al 31 dicembre 2003.....			0,00
DIFFERENZA			129.826,66
RESIDUI ATTIVI	0,00	8.122,47	8.122,47
RESIDUI PASSIVI	1.444,80	88.428,53	89.873,33
DIFFERENZA			81.750,86
AVANZO O DISAVANZO DI AMMINISTRAZIONE AL 31 DICEMBRE 2003			48.075,80
Risultato di amministrazione			
Fondi vincolati			
- Fondi per finanziamento spese in conto capitale			
- Fondi di ammortamento			
- Fondi non vincolati			



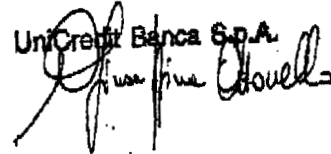
Data 19/04/2004
IL PRESIDENTE

IL RESPONSABILE AMMINISTRATIVO
Paoline Carney

QUADRO RIASSUNTIVO DELLA GESTIONE DI CASSA

PAG.

	CONTO		TOTALE
	RESIDUI	COMPETENZA	
FONDO/DEF. CASSA ALL'INIZIO DELL'ESERCIZIO 2003			158.281,76
RISCOSSIONI	18.590,58	311.886,14	324.446,72
PAGAMENTI	70.666,41	282.495,41	355.161,82
FONDO/DEF. CASSA ALLA CHIUSURA DELL'ESERCIZIO 2003			129.826,66

Il Tesoriere
 UniCredit Banca S.p.A.




CONTO CONSUNTIVO ESERCIZIO FINANZIARIO 2003

Relazione del Presidente d'accompagnamento al Conto Consuntivo

Il conto consuntivo dell'esercizio finanziario 2003 è stato redatto secondo gli indirizzi e le direttive tecniche contenuti nel documento predisposto dall'Assessorato al Turismo ed approvato dalla Giunta Regionale della Valle d'Aosta con deliberazione n. 3939 del 29 ottobre 2001.

Occorre inizialmente evidenziare che l'esercizio 2003 è stato caratterizzato, così come previsto dall'art. 31, comma 8 della L.R. 6/2001, dalla scadenza e dal conseguente rinnovo della composizione degli organi collegiali, con un breve periodo di gestione commissariale, infatti:

- A decorrere dal 22 agosto 2003, in relazione all'intervenuta scadenza degli organi di amministrazione delle A.I.A.T. e fino all'atto di insediamento delle nuove Assemblee, la Giunta regionale ha provveduto, con deliberazione n. 3042 del 11.08.03, alla nomina dei Presidenti in carica quali Commissari delle rispettive Aziende. Le decisioni assunte dal sottoscritto dal 22.08 al 29.10, ratificate dalla nuova Assemblea nella seduta successiva al proprio insediamento, sono state 14.
- A seguito del decreto della Giunta regionale n. 84 del 15.10.03 concernente "Nomina dell'Assemblea dell'A.I.A.T. La Thuile P.S.Bernard", l'organo è risultato così composto:
 - Bovio Ruggero - Rapp. Esercenti Impianti a Fune - Presidente
 - Udali Ivano - Rapp. Giunta Regionale - Vice Presidente
 - Giordano Corrado - Rapp. Consorzi Operatori Turistici - Membro Comitato Esecutivo
 - Moretti Lorenzo - Rapp. Scuole di sci - Membro Comitato Esecutivo
 - Roulet Gilberto - Sindaco del Comune di La Thuile - Membro Comitato Esecutivo
 - Malizia Angelina - Rapp. dei Commercianti
 - Brenta Francesca - Rapp. Centri Turistici all'Aperto
 - Collomb Stefano - Rapp. Altri Pubblici Esercenti
 - Dalle Mole Johnny- Rapp. Lavoratori Settore Turistico
 - Faggi Stefano - Rapp. degli Albergatori
 - Perrod Andrea - Rapp. delle Guide Alpine

Tutti i precedenti componenti sono stati riconfermati nel nuovo incarico salvo il signor Boscardin Marco che è stato sostituito dalla signora Malizia Angelina in qualità di rappresentante dei commercianti. Al Sig. Boscardin va il nostro ringraziamento per il lavoro svolto con competenza ed entusiasmo nel corso del Suo mandato.

Gli Organi Collegiali previsti dalla normativa regionale di riferimento, L.R. 15 marzo 2001 n. 6, hanno assolto con continuità, puntualità e serietà il loro mandato riunendosi complessivamente :

- **Assemblea:** - n. 03 volte - 14 deliberazioni assunte
- **Comitato Esecutivo:** - n. 12 volte - 90 deliberazioni assunte





Il Collegio dei Revisori, unico per tutte le A.I.A.T. della Valle d'Aosta, inizialmente composto dai seguenti Dottori Commercialisti:

- Benzo Claudio – Presidente
- D'Aquino Luigi – Componente
- Marguerettaz Aurelio – Componente

è stato rinnovato dalla Giunta regionale che, con il decreto n. 88 del 15.10.2003, ha provveduto a riconfermare l'incarico ai Dottori Benzo e D'Aquino ed a designare il Dottor Paolo Della Valle quale terzo componente del Collegio.

Durante le loro visite di verifica non hanno riscontrato irregolarità gestionali in capo alla nostra Azienda ed hanno, con grande disponibilità, collaborato con gli uffici e la presidenza, fornendo preziosi aiuti e consigli per una corretta gestione dell'attività contabile ed amministrativa.

La Banca Unicredito, alla quale era stato affidato con convenzione **il Servizio di Tesoreria**, ha continuato ad applicare alla nostra Azienda quelle condizioni favorevoli riservate solitamente agli Enti di più grandi dimensioni. Tutti i servizi continuano ad essere espletati gratuitamente e sulle giacenze di cassa viene riconosciuto un tasso creditore particolarmente favorevole. Tutto questo ha permesso all'A.I.A.T. di incamerare, nel corso del 2003, interessi per € 2.893,96.



Inventario dei beni e patrimonio netto

Il valore iniziale, al 01.01.2003, dei beni in nostro possesso ammontava ad € 84.853,45. Nel corso dell'esercizio sono stati acquistati diversi materiali e complementi informatici per un importo complessivo di € 17.019,00. Pertanto, il valore dei beni di proprietà dell'A.I.A.T. al 31.12.2003 ammonta ad € 101.872,45. Il Patrimonio netto è pari ad € 149.948,25.

L'A.I.A.T., anche nel corso dell'anno 2003, ha sempre operato nel rispetto delle linee programmatiche enunciate in sede di approvazione del Bilancio di Previsione 2003, per il raggiungimento dei seguenti obiettivi:

- Coordinamento e partecipazione all'attività di accoglienza e promozione dei diversi enti presenti sul territorio
- Realizzazione e finanziamento di attività e manifestazioni
- Organizzazione di un'adeguata accoglienza di personalità e giornalisti
- Acquisto ed installazione degli arredi per la nuova sede
- Acquisto ed installazione del sistema informatico per la nuova sede
- Realizzazione di nuovo materiale depliantistico
- Costituzione di commissioni miste (A.I.A.T./altri enti) per lo studio e la realizzazione di iniziative tese a migliorare l'offerta, l'immagine di accoglienza e promozione della nostra località turistica
- Tutte le attività e gli interventi di competenza previsti dalla normativa istitutiva delle A.I.A.T.





A seguito della richiesta di verifica delle diverse posizioni fiscali, avanzata dalla Regione Autonoma Valle d'Aosta a tutte le A.I.A.T., si è prontamente provveduto ad attivare tutte le procedure necessarie. In particolar modo attraverso l'apertura della posizione IVA, si è regolarizzata l'attività di finanziamento e coordinamento del servizio di navetta invernale.



L'attività "esterna" svolta con successo dell'Azienda può essere così riassumibile:

1. L'UFFICIO

L'A.I.A.T. con il suo personale, seppur numericamente insufficiente, in collaborazione con quello degli Operatori Turistici, ha operato ottimamente fornendo informazioni ed assistenza sia direttamente nella sede, sia inviando quanto richiesto via fax, e-mail o posta. I seguenti numeri possono meglio esemplificare il lavoro di informazione ed accoglienza svolto:

- circa 1.100 plichi postali inviati
- circa 850 fax inviati
- circa 1.750 mail inviate
- L'ufficio ha inoltre curato con particolare attenzione i seguenti servizi:
- aggiornamento giornaliero delle disponibilità alberghiere
- inserimento ed aggiornamento dei dati statistici delle presenze turistiche per conto della Regione
- riaggiornamento e distribuzione dell'elenco delle case private in affitto

2. MANIFESTAZIONI ED ACCOGLIENZA

Anche nel 2003 l'A.I.A.T. ha avuto un ruolo fondamentale nel coordinamento di tutti i principali soggetti operanti sul territorio per l'organizzazione dell'accoglienza e delle manifestazioni. Ciò ha permesso di creare all'interno della stazione un'ottima e produttiva integrazione organizzativa tra Comune, Biblioteca Comunale, Scuola di Sci, Funivie Piccolo San Bernardo, Consorzio Operatori Turistici, Associazioni Sportive ed A.I.A.T., tale da evitare inutili dispersioni di risorse e sovrapposizione di competenze. Infatti, questa fondamentale interazione tra gli Enti ha permesso di realizzare con successo ed economia una nutrita serie di eventi sia nel corso dell'estate che durante il periodo invernale.



Analisi delle entrate e dei principali centri di costo:

ENTRATA

Le entrate dell'A.I.A.T. sono state garantite nella quasi totale loro interezza dai contributi regionali ammontanti ad € 214.351,25 che sono stati ripartiti nel modo seguente:

- parte I – Spese correnti € 204.351,25





- parte II - Spese d'investimento € 10.000,00

Altre entrate:

- **dal Comune di La Thuile:** € 66.014,00 accertati e ripartiti nel seguente modo: € 50.000,00 quale contributo per attività istituzionale e € 16.014,00 per partecipazione al servizio di Navetta
- **da Enti o Privati:** € 26.343,14, di cui € 16.014,00 accertati a carico delle Funivie P. S. Bernardo per partecipazione al servizio di Navetta ed € 10.329,14 accertati a carico del Consorzio Operatori Turistici per la copertura delle spese di organizzazione dei fuochi d'artificio del Capodanno 2002
- **entrate varie non classificabili:** € 84,12 per rimborso Deval e rimborso spese di spedizione Antonio Schiavo Editore
- **interessi attivi:** € 3.408,23 derivanti dalla giacenza di cassa .



SPESA

Titolo I

SPESE CORRENTI

- **Personale:** il costo totale del personale è stato pari ad € 70.475,75 di cui :
€ 19.400,62 per oneri a carico dell'ente. Il costo del personale temporaneo in convenzione con il Comune di La Thuile, fino al 17 marzo 2003, è stato pari ad € 2.761,76. Le spese sostenute, quindi, dall'Azienda per il personale ammontano ad € 73.237,51. L'incidenza sul totale delle risorse disponibili è stato pari a circa il 17 %.
- **Spese funzionamento uffici:** questa voce comprende: le spese di pulizia, riscaldamento, illuminazione, posta , telefono, assicurazioni, cancelleria, stampati e piccole manutenzioni ed ammonta ad € 16.937,71.
- **Spese per Amministratori:** agli Amministratori sono stati corrisposti € 4.327,17 per indennità (Presidente) gettoni di presenza e trasferte.
- **Spese per i Revisori dei conti:** le parcelle della terna di Professionisti nominati dalla Regione per vigilare sul buon operato amm./contabile dell' A.I.A.T. ammontano globalmente ad € 11.271,87.
- **Materiale informativo e pubblicità:** le ristampe delle cartine estive ed invernali dei programmi per le manifestazioni ed altro materiale pubblicitario hanno comportato una spesa di € 18.540,40.
- **Accoglienza, mostre, spettacoli e manifestazioni:** l'organizzazione degli eventi e l'accoglienza hanno comportato in quest'anno una spesa pari ad € 84.309,11.
- **Incarichi di consulenza:** le spese dovute ai professionisti nell'esercizio 2003 hanno comportato globalmente una spesa di € 13.915,49.





- **Organizzazione e finanziamento del servizio di Navetta:** la quota a carico dell'ente per il 2003 del servizio in oggetto è pari ad € 15.906,00.
- **Servizio Miniclub:** le spese sostenute per la gestione del miniclub ammontano ad € 19.200,00.

Titolo II

SPESE IN CONTO CAPITALE

- sono stati stanziati € 84.582,49 per la predisposizione della nuova sede.

La gestione, come sopra sinteticamente evidenziata, comporta che il nostro bilancio per l'esercizio 2003 chiuda con un Avanzo d'Amministrazione di € 48.075,80 derivante per il 66% circa da economie effettuate nelle spese correnti (principalmente dovute a sovrastima delle spese) e per il 34% da economie sul capitolo degli investimenti derivante dall'allungamento dei tempi di predisposizione della progettazione degli arredamenti per la sede presso l'ex albergo Nazionale.

Tale avanzo di amministrazione, applicato al bilancio 2004, permetterà di finanziare adeguatamente tutte le iniziative di accoglienza e intrattenimento dell'estate e natalizie.

Fondamentale, per il raggiungimento degli scopi sopra evidenziati, è stata la collaborazione data da:

- Assessorato Regionale al Turismo
- Amministrazione Comunale di La Thuile
- Funivie del Piccolo San Bernardo S.p.A
- Hotel e Residence Planibel
- Scuola di Sci la Thuile
- Consorzio Operatori Turistici La Thuile

ai cui Amministratori e Personale va il nostro ringraziamento, così come ai nostri Dipendenti che, con competenza e disponibilità, hanno ben operato.

La Thuile, 20.04.2004

IL PRESIDENTE

Ruggero BOVIO



A.I.A.T. LA THUILE – PETIT ST. BERNARD

RELAZIONE DEL COLLEGIO DEI REVISORI

RENDICONTO DELL'ESERCIZIO

2003

AOSTA, aprile 2004

Collegio dei Revisori

RELAZIONE DEL COLLEGIO DEI REVISORI
CONTO CONSUNTIVO 2003

I sottoscritti revisori Dott. Claudio Benzo, Dott. Luigi D'Aquino e Dott. Paolo Dellavalle, nominati con decreto dell'Assessorato Regionale al Turismo, Sport, Commercio, Trasporti ed Affari Europei del 15 ottobre 2003 n° 15,

- visto l'art. 21 della Legge Regionale 15/03/2001, n° 6, comma II;
- visto lo Statuto dell'A.I.A.T. con particolare riferimento alle funzioni attribuite al Collegio dei Revisori;
- vista la certificazione del conto resa dal Tesoriere UnicreditBanca S.p.A.;
- verificato che la contabilità è tenuta su sistemi informatici;

attestano quanto segue:

- a) il Rendiconto è stato compilato secondo principi generalmente accettati e corrisponde alle risultanze della gestione. Per alcuni capitoli è stata verificata in particolare la cronologicità dei vari momenti di spesa accertando l'andamento successivo secondo l'ordine di previsione, variazione, stanziamento definitivo di bilancio, impegno, liquidazione, mandato, pagamento;
- b) nel conto sono state esattamente riprese le risultanze dei residui attivi e passivi degli esercizi precedenti;
- c) i residui attivi e passivi sono stati verificati e sono risultati effettivamente accertati in base alle vigenti norme di legge e previsioni di incasso/pagamento negli esercizi futuri;
- d) il conto corrente coincide con le risultanze delle scritture contabili tenute dall'Ufficio Ragioneria dell'A.I.A.T. ed espone le seguenti risultanze:

	IN CONTO		TOTALE
	RESIDUI	COMPETENZA	
F.do di cassa all'01/01/2003	€ 158.381,76		€ 158.381,76
Riscossioni	€ 13.550,58	€ 311.056,14	€ 324.606,72
Pagamenti	€ 70.666,41	€ 282.495,41	€ 353.161,82
F.do di cassa al 31/12/2003			€ 129.826,66

Il Bilancio di Previsione assestato per l'anno 2003 ha subito le seguenti variazioni rispetto al Conto Consuntivo:

VARIAZIONI RISPETTO AL BILANCIO PREVISIONALE ASSESTATO:				
		dati assestati	dati accertati	
ENTRATE		da	a	variazione
- Titolo I	€	288.161,37	€ 286.650,16	-€ 1.511,21
- Titolo II	€	10.000,00	€ 10.000,00	€ -
- Titolo III	€	-	€ -	€ -
- Titolo IV	€	27.335,36	€ 22.528,45	-€ 4.806,91
- avanzo di amministrazione applicato	€	98.736,48	€ -	-€ 98.736,48
TOTALE GENERALE	€	424.233,21	€ 319.178,61	-€ 6.318,12
USCITE				
- Titolo I	€	311.897,85	€ 280.832,00	-€ 31.065,85
- Titolo II	€	85.000,00	€ 67.563,49	-€ 17.436,51
- Titolo III	€	-	€ -	€ -
- Titolo IV	€	27.335,36	€ 22.528,45	-€ 4.806,91
- disavanzo di amministrazione	€	-	€ -	€ -
TOTALE GENERALE	€	424.233,21	€ 370.923,94	-€ 53.309,27

- f) le partite di giro pareggiano sia negli accertamenti che negli impegni;
- g) dalla verifica delle risultanze del conto consuntivo e della contabilità dell'ente riferita al 2002 si è accertata la corrispondenza dei dati relativi alla gestione dei residui attivi e passivi provenienti dall'esercizio scorso, iscritti nel conto, con quelli registrati nella contabilità e il risultato dell'analisi evidenzia i seguenti dati:

Residui attivi

GESTIONE	TITOLI	SITUAZIONE di bilancio	RISCOSSIONI	RESIDUI DA RIPORTARE	TOTALE ACCERT.	DIFFERENZA +/-	%
Corrente	I	€ 13.550,58	€ 13.550,58	€ -	€ 13.550,58	€ -	100%
C/capitale	II	€ -	€ -	€ -	€ -	€ -	0%
Acc. Prestiti	III	€ -	€ -	€ -	€ -	€ -	0%
P.di giro	IV	€ -	€ -	€ -	€ -	€ -	0%
Totale		€ 13.550,58	€ 13.550,58	€ -	€ 13.550,58	€ -	100%

Residui passivi

GESTIONE	TITOLI	SITUAZIONE di bilancio	PAGAMENTI	RESIDUI DA RIPORTARE	TOTALE IMPEGNI	DIFFERENZA +/-	%
Corrente	I	€ 56.176,86	€ 53.647,41	€ 1.444,80	€ 55.092,21	-€ 1.084,65	97%
C/capitale	II	€ 17.019,00	€ 17.019,00	€ -	€ 17.019,00	€ -	100%
Rimb. Prest.	III	€ -	€ -	€ -	€ -	€ -	0%
P.di giro	IV	€ -	€ -	€ -	€ -	€ -	0%
Totale		€ 73.195,86	€ 70.666,41	€ 1.444,80	€ 72.111,21	-€ 1.084,65	98%

Sulla base dei dati in precedenza esposti si segnalano le seguenti eliminazioni rispetto al bilancio di previsione assestato:

- non si segnalano residui **attivi** eliminati;

- Residui **passivi** eliminati:

- capitolo 240 "spese per incarichi di consulenza" - € 1.084,65 eliminati per economia di spesa su parcella.

Il risultato della gestione finanziaria trova corrispondenza applicando i seguenti due metodi di calcolo:

<u>PRIMO</u>	
Fondo iniziale di cassa	€ 158.381,76
Totale accertamenti	€ 332.729,19
Totale impegni	€ 443.035,15
<i>Avanzo contabile</i>	€ 48.075,80
<u>SECONDO</u>	
Minori spese	-€ 54.393,92
Minori entrate	-€ 6.318,12
Differenza	€ 48.075,80
Avanzo eserc. Precedente non applicato	€ -
<i>Avanzo contabile come sopra</i>	€ 48.075,80

Suddividendo gli elementi contabili tra la gestione di competenza e quella dei residui, il risultato è dimostrato dai seguenti dati:

<u>GESTIONE DI COMPETENZA</u>	
Totale accertamenti	€ 319.178,61
Totale impegni al netto delle spese finanziate con avanzo di amministrazione	€ 98.736,48
	€ 272.187,46
Saldo gestione di competenza	€ 46.991,15
<u>GESTIONE DEI RESIDUI</u>	
Totale accertamenti (residui attivi)	€ 13.550,58
Totale impegni (residui passivi)	€ 72.111,21
saldo gestione dei residui	-€ 58.560,63
<u>RIEPIOLGO</u>	
Fondo iniziale di cassa	€ 158.381,76
Gestione di competenza	€ 46.991,15
Spese finanziate con avanzo di amministrazione	-€ 98.736,48
Gestione dei residui	-€ 58.560,63
<i>Avanzo Contabile</i>	€ 48.075,80

Visti ed esaminati i risultati contabili il Collegio dei Revisori

propone

all'Assemblea, l'approvazione del Conto Consuntivo 2003 con le seguenti risultanze:

QUADRO RIASSUNTIVO DEL CONTO CONSUNTIVO	TOTALE
Fondo di cassa al 01/01/2003.....	€ 158.381,76
Riscossioni.....	€ 324.606,72
Pagamenti.....	€ 353.161,82
Fondo di cassa al 31/12/2003.....	€ 129.826,66
Residui attivi.....	€ 8.122,47
Residui passivi	€ 89.873,33
Avanzo di Amministrazione al 31/12/2003	€ 48.075,80

ed esprime parere favorevole alla sua approvazione.

CONCLUSIONI:

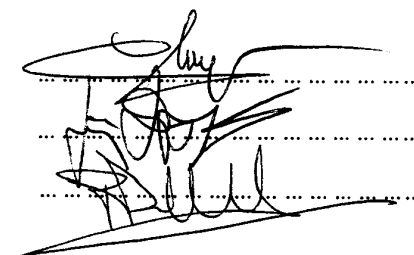
Per consentire l'esame del bilancio sono stati messi a disposizione i seguenti documenti:

- conto del bilancio - esercizio 2003;
- conto del patrimonio e allegate fatture;
- inventario;
- certificazione del tesoriere;
- elenco accertamenti e impegni a residuo;
- fondo economato al 31.12.2003;
- variazioni al bilancio 2003;
- relazione di accompagnamento del Presidente.

Concludendo il Collegio dei Revisori ringrazia l'A.I.A.T. per la collaborazione prestata e dichiara di aver svolto i propri compiti di controllo contabile con professionalità ed in situazione di assoluta indipendenza soggettiva ed oggettiva nei confronti delle persone che determinano gli atti e le operazioni dell'Ente.

Aosta, 28/04/2004

IL COLLEGIO DEI REVISORI



**PROSPETTO DI DETERMINAZIONE DEI RESIDUI
IN SEDE DI CONTO CONSUNTIVO
- ESERCIZIO 2003 -
(Art.25 del Regolamento di Gestione Contabile e Finanziaria delle A.I.A.T.)**

RESIDUI ATTIVI

Anno	Capitolo	Descrizione capitolo	Importo precedente	Variazione in aumento	Variazione in diminuzione	Importo attuale
2003	20	Contributi da Comune	€ 1.296,00	€ 5.000,00	€ 0,00	€ 6.296,00
2003	30	Contributi da Enti o privati	€ 1.296,00	€ 0,00	€ 0,00	€ 1.296,00
2003	60	Interessi attivi	€ 0,00	€ 514,27	€ 0,00	€ 514,27
2003	340	Varie per conto terzi	€ 0,00	€ 16,20	€ 0,00	€ 16,20
		TOTALE	€ 2.592,00	€ 5.530,47	€ 0,00	€ 8.122,47

RESIDUI PASSIVI

Anno	Capitolo	Descrizione capitolo	Importo precedente	Variazione in aumento	Variazione in diminuzione	Importo attuale
2002	240	Spese per incarichi di consulenza	€ 1.859,40	€ 0,00	€ 1.084,65	€ 774,75
2002	290	Fondo Unico Aziendale	€ 670,05	€ 0,00	€ 0,00	€ 670,05
		TOTALE	€ 2.529,45	€ 0,00	€ 1.084,65	€ 1.444,80

Anno	Capitolo	Descrizione capitolo	Importo precedente	Variazione in aumento	Variazione in diminuzione	Importo attuale
2003	40	Spese per pulizia, illuminazione e riscaldamento	€ 255,96	€ 0,00	€ 85,32	€ 170,64
2003	110	Contributi INPS carico Ente	€ 0,40	€ 0,00	€ 0,40	€ 0,00
2003	130	Contributi INAIL carico Ente	€ 11,00	€ 0,00	€ 11,00	€ 0,00
2003	160	Spese di carattere generale	€ 504,00	€ 0,00	€ 504,00	€ 0,00
2003	200	Spese per pubblicità	€ 60,00	€ 0,00	€ 60,00	€ 0,00
2003	210	Spese per ospitalità	€ 984,79	€ 0,00	€ 751,29	€ 233,50
2003	220	Spese per mostre, spettacoli e manifestazioni	€ 23.774,73	€ 0,00	€ 4.799,05	€ 18.975,68
2003	230	Spese per personale temporaneo	€ 276,99	€ 0,00	€ 276,99	€ 0,00
2003	240	Spese per incarichi di consulenza	€ 10.105,80	€ 0,00	€ 171,68	€ 9.934,12
2003	270	Spese per divise personale	€ 1.656,00	€ 0,00	€ 276,00	€ 1.380,00
2003	280	Servizio bus navetta	€ 4.752,00	€ 0,00	€ 1.188,00	€ 3.564,00
2003	400	Acquisto mobili, attrezzature e supporti informatici	€ 69.570,59	€ 0,00	€ 15.403,70	€ 54.166,89
2003	570	Ritenute INAIL su assegni al personale	€ 3,70	€ 0,00	€ 0,00	€ 3,70
		TOTALE	€ 111.955,96	€ 0,00	€ 23.527,43	€ 88.428,53

GESTIONE DELL'ENTRATA

- Cap. 20** residuo relativo al contributo dovuto dal Comune di La Thuile per la gestione del servizio di navette e a saldo di quanto dovuto per il funzionamento dell'AIAT, da mantenere in quanto non introitato nella gestione di competenza. (C.E. n. 85 del 22/12/03)
- Cap. 30** residuo relativo alla quota spettante alle Funivie P.S.Bernardo per la gestione del servizio di navette, da mantenere in quanto non introitato nella gestione di competenza. (C.E. n. 85 del 22/12/03)
- Cap. 60** residuo relativo agli interessi bancari del 4° trimestre, da mantenere in quanto non introitati nella gestione di competenza.
- Cap. 340** residuo relativo alla somma dovuta dalla Ditta Lagoval quale rimborso spese per appalto arredamento nuova sede AIAT, da mantenere in quanto non introitati nella gestione di competenza.

GESTIONE DELLA SPESA

anno 2002

- Cap. 240** residuo relativo alla somma dovuta alla sig.ra Donnet per la consulenza data nell'anno 2002, parzialmente mantenuto in quanto non liquidato nella gestione di competenza. (C.E. n. 21 del 12/07/02)
- Cap. 290** residuo relativo al Fondo Unico Aziendale da mantenere in quanto non liquidato totalmente nella gestione di competenza. (C.E. n. 19 del 12/07/02)

anno 2003

- Cap. 40** residuo relativo alla somma dovuta all'impresa "Tina e Carla" per le pulizie degli uffici AIAT del mese di dicembre, parzialmente mantenuto in quanto non liquidato nella gestione di competenza. (C.E. n. 2 del 23/12/03)
- Cap. 110** Residuo stralciato a seguito della determinazione definitiva delle somme effettivamente dovute.
- Cap. 130** Residuo stralciato a seguito della determinazione definitiva delle somme effettivamente dovute.
- Cap. 160** Residuo stralciato a seguito della determinazione definitiva delle somme effettivamente dovute per effettuazione corso aggiornamento programma di contabilità.
- Cap. 200** Residuo stralciato a seguito della determinazione definitiva delle somme effettivamente dovute.

- Cap. 210** Residuo relativo all'impegno per spese per ospitalità in occasione delle vacanze natalizie, da mantenere parzialmente in quanto non liquidate definitivamente nella gestione di competenza. (C.E. n. 78 del 15/12/03)
- Cap. 220** Residuo relativo alle spese per manifestazioni in occasione delle vacanze natalizie, da mantenere in quanto non liquidate definitivamente nella gestione di competenza. (C.E. n. 78 del 15/12/03)
- Cap. 230** Residuo stralciato a seguito della determinazione definitiva delle somme effettivamente dovute.
- Cap. 240** Residuo relativo alle spese per incarichi di consulenza, da mantenere in quanto non liquidate definitivamente nella gestione di competenza: Comunità Montana per servizio gestione amministrativa del personale; Giovanni Pino per verifica e consulenza progettazione impianti nuova sede; Studio Lorenzo Louvin per incarico di consulenza; Architetto Falzoni per Direzione Lavori nuova sede. (C.E. n. 10 del 14/01/2003; C.E. n. 13 del 14/01/03; C.E. n. 31 del 19/05/03; C.E. n. 49 del 11/07/03)
- Cap. 270** Residuo relativo alla somma dovuta al negozio "Ornella Sport" per l'acquisto delle divise invernali del personale, da mantenere in quanto non liquidato nella gestione di competenza. (C.E. n. 79 del 15/12/03)
- Cap. 280** Residuo relativo alla somma dovuta alla Ditta Savda per la gestione del servizio navetta di dicembre, da mantenere in quanto non liquidato nella gestione di competenza.
- Cap. 400** Residuo relativo alle spese per acquisto mobili, attrezzature e supporti informatici, da mantenere in quanto non liquidato definitivamente nella gestione di competenza: Ditta Lagoval per acquisto arredamento nuova sede; Ditta I.M.E. per lavori adeguamento impianti elettrici nuova sede; Ditta Netphone per acquisto centralino telefonico nuova sede; Ditta Soluzione per completamento sistema informatico; Ditta Prontufficio per acquisto complementi informatici. (C.E. n. 39 del 27/06/03; Comm. n. 4 del 09/09/03; Comm. n. 11 del 22/10/03; C.E. n. 59 del 26/11/03; C.E. n. 82 del 15/12/03)
- Cap. 570** Residuo relativo alla somma dovuta all'INAIL per la dipendente Donelli Bianco, da mantenere in quanto non liquidato nella gestione di competenza.

AIAT LA THUILE FEIT SAINT BERNARD

ELENCO ACCERTAMENTI A RESIDUO ESERCIZIO 2003

CAP. ART.	ANNO PROGR.	DATA PROVVEDIMENTO ACCERTAMENTO	COE	OGGETTO	IMPORTO INIZIALE	PRESCRITTO INESIG. INVESS.	IMPORTO ATTUALE	SOMMA REVERSALI	RESIDUO
2003 20	2003 3	22/12/2003	85 CE E	Contributo per gestione servizio navetta 2003 Debit.: COMUNE DI LA THUILE	1.296,00	0,00	1.296,00	0,00	1.296,00
2003 20	2003 7	31/12/2003	CE E	Contributo da Comune di La Thuile - Saldo Debit.: COMUNE DI LA THUILE	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	5.000,00
TOTALI CAPITOLO 20 CONTRIBUTI DA COMUNE									
2003 30	2003 4	22/12/2003	85 CE E	Contributo per gestione servizio navetta 2003 Debit.: FURVIE PICCOLO SAN BERNARDO	1.296,00	0,00	1.296,00	0,00	1.296,00
TOTALI CAPITOLO 30 CONTRIBUTI VARI DA ENTI O PRIVATI									
2003 60	2003 5		CE E	Interessi 4° trimestre 2003 Debit.: UNICREDIT BANCA SPA DIVISIONE CRT	514,27	0,00	514,27	0,00	514,27
TOTALI CAPITOLO 60 INTERESSI ATTIVI									
2003 340	2003 6	31/12/2003	CE E	Rimborso spese per pratiche fornitura e montaggio arredi nuova sede AIAT Debit.: LAGOVAL SNC DI CARLOTTA R. & C.	16,20	0,00	16,20	0,00	16,20
TOTALI CAPITOLO 340 VARIE PER CONTO TERZI									
TOTALI FINALI					8.122,47	0,00	8.122,47	0,00	8.122,47

AIAT TA THUILE PETIT SAINT-BERNARD

ELENCO IMPEGNI A RESIDUO ESERCIZIO 2003

CAP. ART.	ANNO PROGRESSIVO	DATA PROVVEDIMENTO IMPEGNO	CE E	OGGETTO	IMPORTO ATTUALE IMPEGNO	SOMMA IMPORTI LIQUIDAZIONI	DISPONIBILITA' LIQUIDAZIONI	SOMMA IMPORTI MANCANTI	RESIDUO
2003 40	2003 3 D	23/12/2002	2003 2 CE E	Impegno di spesa per pulizia locali anno 2003 (Cred. : IMPRESE DI PULIZIE "TINA E ORLA" SNC	2.047,68	1.877,04	170,64	1.877,04	170,64
TOTALI CAPITULO 2003 40				SPESA PULIZIA, ILLUMINAZIONE E RISCALDAMENTO	2.047,68	1.877,04	170,64	1.877,04	170,64
2003 210	2003 47 D	15/12/2003	2003 78 CE E	Spese capitalità in occasione delle vacanze natalizie 2003	233,50	0,00	233,50	0,00	233,50
TOTALI CAPITULO 2003 210				SESE PER OSPITALITA'	233,50	0,00	233,50	0,00	233,50
2003 220	2003 46 D	15/12/2003	2003 78 CE E	Manifestazioni vacanze di Natale 2003	18.975,68	0,00	18.975,68	0,00	18.975,68
TOTALI CAPITULO 2003 220				SESE PER MOSTRE, SPETTACOLI E MANIFESTAZIONI	18.975,68	0,00	18.975,68	0,00	18.975,68
2002 240	2002 11 D	12/07/2002	21 CE E	Impegno di spesa per incarico di coadiuvazione temporanea con figura professionale esterna per affiancamento attività (Cred. : DONNET IMBIELLA	774,75	0,00	774,75	0,00	774,75
TOTALI CAPITULO 2002 240				SESE PER INCARICHI DI CONSULENZA	774,75	0,00	774,75	0,00	774,75
2003 240	2003 10 D	14/01/2003	2003 10 CE E	Impegno di spesa per servizio gestione amministrativa del personale - anno 2003 (Cred. : COMUNITA' MONTANA VALDIGNE MONT BLANC	1.020,00	425,00	595,00	425,00	595,00
2003 240	2003 13 D	14/01/2003	2003 13 CE E	Impegno di spesa per incarico a professionista per verifica e consulenza progettazione impianti nuova sede A.I.A.T. (Cred. : PINO GIOVANNI FERITO INDUSTRIALE	1.850,00	0,00	1.850,00	0,00	1.850,00
2003 240	2003 21 D	19/05/2003	2003 31 CE E	Incarico di consulenza dott. Loavin (Cred. : Studio Lorenzo Loavin	1.689,12	0,00	1.689,12	0,00	1.689,12
2003 240	2003 44 D	11/07/2003	2003 49 CE E	Incarico per Direzione Lavori nuova sede AIAT (Cred. : FALZONI CARLA - ARCHITETTO	5.800,00	0,00	5.800,00	0,00	5.800,00
TOTALI CAPITULO 2003 240				SESE PER INCARICHI DI CONSULENZA	10.359,12	425,00	9.934,12	425,00	9.934,12
2003 270	2003 48 D	15/12/2003	2003 79 CE E	Acquisto divise invernali	1.380,00	0,00	1.380,00	0,00	1.380,00
TOTALI CAPITULO 2003 270				SESE PER DIVISE PERSONALE	1.380,00	0,00	1.380,00	0,00	1.380,00
2003 280	2003 49 D	22/12/2003	2003 85 CE E	Impegno di spesa per gestione servizio navetta 2003 (Cred. : SAVIA S.P.A.	3.564,00	0,00	3.564,00	0,00	3.564,00
TOTALI CAPITULO 2003 280				SERVIZIO BUS NAVETTA	3.564,00	0,00	3.564,00	0,00	3.564,00
2002 290	2002 10 D	12/07/2002	19 CE E	Impegno di spesa per fondo unico aziendale - anno 2002 (Cred. : DIPENDENTI	2.427,26	1.757,21	670,05	1.757,21	670,05
TOTALI CAPITULO 2002 290				FONDO UNICO AZIENDALE	2.427,26	1.757,21	670,05	1.757,21	670,05
2003 400	2003 38 D	27/06/2003	2003 39 CE E	Arredamento nuova sede AIAT	44.655,30	13.396,60	31.258,70	13.396,60	31.258,70
2003 400	2003 41 D	9/09/2003	2003 4 C E	Importo lavori per adeguamento impianto elettrico nuova sede	9.592,39	0,00	9.592,39	0,00	9.592,39

ALAT LA THULE PETIT SAINT BERNARD

ELENCO IMPEGNI A RESIDUO ESERCIZIO 2003

CAP. ART.	ANNO PROGRESSIVO	DATA PROVVEDIMENTO IMPEGNO	11 C E	3 CE E	82 CE E	OGGETTO	IMPEGNO ATTUALE IMPEGNO	SOMMA IMPEGNI LIQUIDAZIONI	DISPONIBILITA' LIQUIDAZIONI	SOMMA IMPEGNI MANDATI	RESIDUO
2003 400	2003 42 D	22/10/2003	2003 11 C E			Acquisto centralino telefonico nuova sede ALAT Cred. : Netphone s.r.l.	2.748,60	0,00	2.748,60	0,00	2.748,60
2003 400	2003 43 D	26/11/2003	2003 3 CE E			Completamento sistema informatico Cred. : SOLUZIONE S.R.L.	9.176,40	0,00	9.176,40	0,00	9.176,40
2003 400	2003 50 D	15/12/2003	2003 82 CE E			Impegno di spesa per acquisto complementi informatici Cred. : PROMUFFICIO S.R.L.	1.390,80	0,00	1.390,80	0,00	1.390,80
TOTALI CAPITOLO 2003 400 ACQUISTO MOBILI, ATTREZZATURE E SUPPORT. INF.							67.563,49	13.396,60	54.166,89	13.396,60	54.166,89
2003 570	2003 51 D	11/07/2003	2003 47 CE E			Inail carico Ente per Donelli Bianco	3,70	0,00	3,70	0,00	3,70
TOTALI CAPITOLO 2003 570 RITENUTE INAIL SU ASSIENI AL PERSONALE							3,70	0,00	3,70	0,00	3,70
TOTALI FINALI							107.329,18	17.455,85	89.873,33	17.455,85	89.873,33

AIAT LA THUÏLE PETIT SAINT BERNARD

ELENCO CRONOLOGICO DEI RESIDUI ATTIVI - ESERCIZIO FINANZIARIO 2003

Cod. Capitolo	Cod. Bil.	Descrizione	Importo iniziale	Variazioni	Importo attuale	Accertato	Incasato	Residuo
2002 00020 00	1.00.0000	CONTRIBUTI DA COMUNE	1.155,00	0,00	1.155,00	1.155,00	1.155,00	0,00
2003 00020 00	1.00.0000	CONTRIBUTI DA COMUNE	63.563,00	2.000,00	65.563,00	64.859,00	58.563,00	6.296,00
		TOTALI CAPITOLO 20	64.718,00	2.000,00	66.718,00	66.014,00	59.718,00	6.296,00
2002 00030 00	1.00.0000	CONTRIBUTI VARI DA ENTI O PRIVATI	11.568,17	84,03-	11.484,14	11.484,14	11.484,14	0,00
2003 00030 00	1.00.0000	CONTRIBUTI VARI DA ENTI O PRIVATI	13.563,00	2.000,00	15.563,00	14.859,00	13.563,00	1.296,00
		TOTALI CAPITOLO 30	25.131,17	1.915,97	27.047,14	26.343,14	25.047,14	1.296,00
2002 00060 00	1.00.0000	INTERESSI ATTIVI	911,44	0,00	911,44	911,44	911,44	0,00
2003 00060 00	1.00.0000	INTERESSI ATTIVI	2.000,00	600,00	2.600,00	2.496,79	1.982,52	514,27
		TOTALI CAPITOLO 60	2.911,44	600,00	3.511,44	3.408,23	2.893,96	514,27
2003 00340 00	4.00.0000	VARIE PER CONTO TERZI	1.032,91	200,00-	832,91	16,20	0,00	16,20
		TOTALI FINALI	93.793,52	4.315,97	98.109,49	95.781,57	87.659,10	8.122,47

AIAT JA THUJIE PETIT SAINT BERNARD

ELENCO CRONOLOGICO DEI RESIDUI PASSIVI - ESERCIZIO FINANZIARIO 2003

Cod. CapitoLO	Cod. Bil.	Descrizione	Importo iniziale	Variazioni	Importo attuale	Impegnato	Pagato	Residuo
2003 00040 00	1.00.00.00	SPESE PULIZIA, ILLUMINAZIONE E RISCALDAMENTO	5.000,00	1.500,00	6.500,00	2.530,62	2.359,98	170,64
2002 00050 00	1.00.00.00	SPESE PER REVISORI DEI CONTI	5.839,69	0,00	5.839,69	5.839,69	5.839,69	0,00
2002 00070 00	1.00.00.00	SPESE CANCELLERIA, STAMPATI E MANUTENZIONE	2.061,10	91,60	1.969,50	1.969,50	1.969,50	0,00
2002 00130 00	1.00.00.00	CONTRIBUTI INAIL CARICO ENTE	0,00	174,61	174,61	174,61	174,61	0,00
2002 00140 00	1.00.00.00	SPESE PER TRASFERTE AMMINISTRATORI	426,74	0,00	426,74	426,74	426,74	0,00
2002 00150 00	1.00.00.00	SPESE PER TRASFERTE DIPENDENTI	101,71	0,00	101,71	101,71	101,71	0,00
2002 00180 00	1.00.00.00	SPESE CONVENZIONE COMUNE PER PERSONALE	6.000,00	0,00	6.000,00	6.000,00	6.000,00	0,00
2002 00190 00	1.00.00.00	SPESE PER MATERIALE INFORMATIVO	1.734,00	0,00	1.734,00	1.734,00	1.734,00	0,00
2002 00200 00	1.00.00.00	SPESE PER PUBBLICITA'	817,40	0,00	817,40	817,40	817,40	0,00
2002 00210 00	1.00.00.00	SPESE PER OSPITALITA'	1.136,60	507,60	629,00	629,00	629,00	0,00
2003 00210 00	1.00.00.00	SPESE PER OSPITALITA'	4.000,00	4.000,00	8.000,00	6.648,16	6.414,66	233,50
		TOTALI CAPITOLO 210	5.136,60	3.492,40	8.629,00	7.277,16	7.043,66	233,50
2002 00220 00	1.00.00.00	SPESE PER MOSTRE, SPETTACOLI E MANIFESTAZIONI	23.059,86	5.712,00	17.347,86	17.347,86	17.347,86	0,00
2003 00220 00	1.00.00.00	SPESE PER MOSTRE, SPETTACOLI E MANIFESTAZIONI	28.412,32	58.171,85	86.584,17	78.893,27	59.917,59	18.975,68
		TOTALI CAPITOLO 220	51.472,18	52.459,85	103.932,03	96.241,13	77.265,45	18.975,68
2002 00240 00	1.00.00.00	SPESE PER INCARICHI DI CONSULENZA	7.793,80	308,71	7.485,09	6.400,44	5.625,69	774,75
2003 00240 00	1.00.00.00	SPESE PER INCARICHI DI CONSULENZA	10.000,00	9.000,00	19.000,00	18.223,92	8.289,80	9.934,12
		TOTALI CAPITOLO 240	17.793,80	8.691,29	26.485,09	24.624,36	13.915,49	10.708,87
2003 00270 00	1.00.00.00	SPESE PER DIVISE PERSONALE	1.500,00	1.000,00	2.500,00	1.880,40	500,40	1.380,00

AJAT LA THUILE PETIT SAINT BERNARD

ELenco CRONOLOGICO DEI RESIDUI PASSIVI - ESERCIZIO FINANZIARIO 2003

Cod. Capitolo	Cod. Bil.	Descrizione	Importo iniziale	Variazioni	Importo attuale	Impegnato	Pagato	Residuo
2002 00280 00	1.00.00.00	SERVIZIO BUS NAVETTA	3.465,00	0,00	3.465,00	3.465,00	3.465,00	0,00
2003 00280 00	1.00.00.00	SERVIZIO BUS NAVETTA	41.000,00	6.000,00	47.000,00	43.065,00	39.501,00	3.564,00
		TOTALI CAPITOLO 280	44.465,00	6.000,00	50.465,00	46.530,00	42.966,00	3.564,00
2002 00290 00	1.00.00.00	FONDO UNICO AZIENDALE	2.427,26	0,00	2.427,26	2.427,26	1.757,21	670,05
2002 00300 00	1.00.00.00	RIMORSO SPESE PERSONALE AJAT MONIE BIANCO	7.759,00	0,00	7.759,00	7.759,00	7.759,00	0,00
2002 00400 00	2.00.00.00	ACQUISTO MOBILI, ATTREZZATURE E SUPPORT. INF.	17.190,16	171,16-	17.019,00	17.019,00	17.019,00	0,00
2003 00400 00	2.00.00.00	ACQUISTO MOBILI, ATTREZZATURE E SUPPORT. INF.	10.000,00	75.000,00	85.000,00	67.563,49	13.396,60	54.166,89
		TOTALI CAPITOLO 400	27.190,16	74.828,84	102.019,00	84.582,49	30.415,60	54.166,89
2003 00570 00	4.00.00.00	RITENUTE INAIL, SU ASSENI AL PERSONALE	0,00	40,00	40,00	3,70	0,00	3,70
TOTALI FINALI			179.724,64	148.095,39	327.820,03	290.919,77	201.046,44	89.873,33



CONTO GENERALE RIASSUNTIVO del movimento e della consistenza patrimoniale al 31 dicembre 2003						
PARTE ATTIVA			PARTE PASSIVA			
DESCRIZIONE	consistenza al 01.01.2003	Variazioni avvenute durante l'esercizio IN AUMENTO	IN DIMINUZIONE	consistenza al 31.12.2003	DESCRIZIONE	consistenza al 01.01.2003
						IN DIMINUZIONE
						consistenza al 31.12.2003
BENI IMMOBILI						
Terreni						
Fabbricati						
Dritti, servizi, azioni (art.813 del Cod.Civ.)						
BENI MOBILI	84.853,45	17.019,00	-	101.872,45	MUTUI E PRESTITI	
Mobili ed arredi					Contratti con la cassa DD e PP	
Titoli					Contratti con altri istituti	
CREDITI DIVERSI						
Esigibili						
Non esigibili						
PATRIMONIO FINANZIARIO						
Fondo cassa esercizio finanziario	158.381,76		28.555,10	129.826,66	DEBITI DIVERSI	
Residui attivi esercizio finanziario	13.550,58		5.428,11	8.122,47	Censi, Canoni, Livelli e annualità passive ecc.	
TOTALI	256.785,79	17.019,00	33.983,21	239.821,58	PATRIMONIO FINANZIARIO	
					Disavanzo di cassa dell'esercizio	
					Residui passivi dell'esercizio	73.195,86
					TOTALI	73.195,86
Ammontare delle Attività				239.821,58		16.677,47
Ammontare delle Passività				89.873,33		-
Patrimonio netto al 31.12.2003				149.948,25		89.873,33



INVENTARIO DEI BENI DI PROPRIETA' AL 31 DICEMBRE 2003

A.I.A.T. - AZIENDA DI INFORMAZIONE E ACCOGLIENZA TURISTICA LA THUILE - PETIT-SAINT-BERNARD

via Duomo, 10 - 11010 - Courmayeur (AOSTA) - Tel. 011 32 83 11 11 - Fax 011 32 83 11 12
via Duomo, 10 - 11010 - Courmayeur (AOSTA) - Tel. 011 32 83 11 11 - Fax 011 32 83 11 12



RIEPILOGO		
VALORE INVENTARIO AL 31.12.02	€ 84.853,45	
INCREMENTO BENI AL 31.12.03	€ 17.019,00	+
VALORE INVENTARIO AL 31.12.2002	€ 101.872,45	

INVENTARIO AIAT LA THUILE AL 31.12.2003				
Dotazione dall'ufficio AAST La Thuile				
QUANTITA'	DESCRIZIONE	IMPORTO	FATTURE	
		Valore Storico IVA inclusa		
	Arredamento in legno composto da			
	1 bancone			
	2 tavoli			
	1 tavolino			
	1 tavolo dattilo			
	1 tavolo pensile			
	4 panche	€ 4.074,84	N. 3 del 26.02.80 - "Chalet Rascard System s.r.l." - Quart	
7	sedie dattilo rosse	€ 937,89	N. V1 947 del 04.05.93 - "Lagoval s.n.c." - Aosta	
2	armadi archivio	€ 1.060,80	N. V1 947 del 04.05.93 - "Lagoval s.n.c." - Aosta	
3	armadi archivio	€ 1.332,46	N. 280/78 del 06.04.78 - "Lagoval s.n.c." - Aosta	
1	macchina per scrivere Olivetti ET 116	€ 889,34	N. 1243 del 31.05.88 - "Mellone s.n.c." - Aosta	
1	calcolatrice Olivetti Logos 62	€ 190,06	N. 1558 del 16.10.81 - "Mellone s.n.c." - Aosta	
1	calcolatrice Olivetti Logos 362	€ 144,61	N. 3724 del 16.12.92 - "Mellone s.n.c." - Aosta	
1	TV color sony 27	€ 955,45	N. 3/87 del 21.02.87 - "Boscardin Gianfranco" - La Thuile	
1	Lampada dattilo	€ 55,78	N. D00057089/84 del 04.12.86 - "Les jolis coins" - Quart	
	Tot.	€ 9.641,23		
	Varie			
1	Podio m. 6x8	€ 4.479,23	N. 1681 del 25.07.85 - "CE-TA Ponteggi" - Bergamo	
2	Fomelloni	€ 82,63	N. 1082 del 28.02.90 - "F.lli Gatti" - Aosta	
2	Pentole	€ 51,65	N. 206/82 del 29.12.82 - "Centrhotel" - Aosta	
1	Gigantografia	€ 333,63	N. 8478 del 29.09.90 - "Tardivello s.r.l." - Torino	
6	Quadri con fiori	€ 105,36	N. 1/1980 del 24.04.80 - "L'esprit Follet" - Aosta	
1	Scala	€ 28,41	N. 36140/1 del 18.12.89 - "Gros Cidac" - Aosta	
		€ 5.080,91		
	Materiale per pista sci di fondo			
1	Mezzo meccanico battipista Prinoth T2	€ 53.628,88	N. 1556 del 03.11.87 - "Prinoth S.p.A." - Ortisei	
1	Cabina di cronometraggio	€ 1.803,98	N. 118/86 del 15.12.86 - "Luca s.r.l." - Buccinasco	
1	Decespugliatore	€ 201,93	N. 974 del 31.10.87 - "Nava" - Aosta	
	Tot.	€ 55.634,79		
ACQUISTI ANNO 1994				
1	Motoslitta bombardier Skidoo Mod. Scandic 503	€ 10.140,63		
	Fotocopiatore mod. Canon NP 6030 (da AIAT Monte Bianco)		N. S1 67 del 12.04.94 - "Lagoval s.n.c." - Aosta	
	Tot.	€ 10.140,63		
ACQUISTI ANNO 1996				
1	Personale Computer IBM APTIVA DX 2/66 DT 4MB5L			
1	Stampante Laser jet HP 5L	€ 637,38	N. 37 del 31.01.96 - "Data Marketing s.r.l." - Torino	
	Tot.	€ 637,38		
ANNO 1999				
1	Computer HP Brio Bax PIII 450 multimediale comprensivo di gruppo di continuità	€ 2.701,48	N. 74/99 del 15.10.99 - "Password s.n.c." - Aosta	
	Tot.	€ 2.701,48		
ACQUISTI ANNO 2001				
1	Scanner HP scanjet 4300 C	€ 247,90	N. 99-2000 del 11.12.00 - "Password s.n.c." - Aosta	
1	Calcolatrice texas inst. 12 cifre Euro 5032	€ 72,05	N. 24651/01 del 24.10.01 - "Kamak" - Chiesanuova	
	Tot.	€ 319,95		
ACQUISTI ANNO 2002				
1	FAX Samsung SF 3200	€ 297,48	N. 151 del 19.04.01 - "Valdata s.r.l." - Aosta	
	Tot.	€ 297,48		
Acquisti AIAT La Thuile Petit Saint Bernard				
ACQUISTI ANNO 2002				
1	Telefono Siemens Gigaset 3010COR	€ 399,60	N. 16/A del 15.07.02 - "IME s.n.c." - La Thuile	
	Tot.	€ 399,60		
ACQUISTI ANNO 2003				
1	Fotocopiatore Konica 7155	€ 11.040,00	N. 972 del 16.12.02 - "Prontufficio" - Saint Christophe	
1	Computer Compaq EVO D310P4 2.0 GHZ con scheda tv e modem	€ 1.329,60	N. 317/A del 10.12.02 - "Soluzione" - Quart	
1	Computer Compaq EVO D310MTP4 2.4 GHZ con masterizzatore e modem	€ 1.430,40	N. 317/A del 10.12.02 - "Soluzione" - Quart	
1	Monitor LCD 15" Samsung	€ 408,00	N. 317/A del 10.12.02 - "Soluzione" - Quart	
1	Stampante HP 5100 Laserjet	€ 2.100,00	N. 317/A del 10.12.02 - "Soluzione" - Quart	
1	Programma per informazioni piste sci "Lumiweb"	€ 711,00	N. 262 del 20.01.03 - "Skiplan" - Gilly sur Isère (F)	
	Tot.	€ 17.019,00		
Totale Generale		€ 101.872,45		

**INSTITUT VALDÔTAIN
DE L'ARTISANAT TYPIQUE**

Deliberazione 27 maggio 2004, n. 5.

Esame ed approvazione del conto consuntivo per l'esercizio finanziario 2003.

Omissis

IL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE

Omissis

delibera

1. di approvare l'allegato conto consuntivo dell'Institut Valdôtain de l'Artisanat Typique relativo all'esercizio finanziario 2003;

2. di trasmettere la presente deliberazione alla struttura regionale competente per materia, per il controllo preventivo di legittimità previsto dall'articolo 8 della legge regionale 21 gennaio 2003, n. 3.

**INSTITUT VALDÔTAIN
DE L'ARTISANAT TYPIQUE**

Délibération n° 5 du 27 mai 2004,

portant approbation des comptes 2003.

Omissis

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION

Omissis

délibère

1. Sont approuvés les comptes 2003 de l'Institut Valdôtain de l'Artisanat Typique, annexés à la présente délibération ;

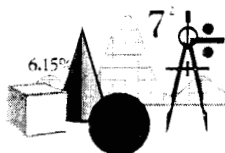
2. La présente délibération est transmise à la structure régionale compétente en la matière, pour le contrôle de légalité préalable, au sens de l'art. 8 de la loi régionale n° 3 du 21 janvier 2003.

INSTITUT VALDOTAIN DE L'ARTISANAT TYPIQUE

CONTO CONSUNTIVO DELL'ESERCIZIO FINANZIARIO 2003

DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE

N. 05 IN DATA 27 MAGGIO 2004



ALLEGATI:

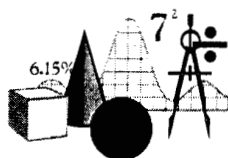
- 1. DOCUMENTO CONTABILE D'ESERCIZIO**
- 2. RELAZIONE DEL PRESIDENTE DEL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE DELL'I.V.A.T.**
- 3. DETERMINAZIONE DEL DIRETTORE N. 025 IN DATA 13 FEBBRAIO 2004 "RIACCERTAMENTO DEI RESIDUI PROVENIENTI DALL'ESERCIZIO FINANZIARIO 2002"**
- 4. ELENCO ACCERTAMENTI ED IMPEGNI A RESIDUO AL 31 DICEMBRE 2003**
- 5. SITUAZIONE DI CASSA RESA DAL TESORIERE DELL'I.V.A.T. AL 31 DICEMBRE 2003**
- 6. DIMOSTRAZIONE DELL'AVANZO DI AMMINISTRAZIONE AL 31 DICEMBRE 2003**
- 7. CONTO DEL PATRIMONIO AL 31 DICEMBRE 2003**

INSTITUT VALDOTAIN DE L'ARTISANAT TYPIQUE

CONTO CONSUNTIVO DELL'ESERCIZIO FINANZIARIO 2003

DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE

N. IN DATA MAGGIO 2004



DOCUMENTO CONTABILE D'ESERCIZIO

PARTE PRIMA - ENTRATA									
n° capitolo	descrizione del capitolo	previsioni iniziali	variazioni apportate durante l'esercizio	previsioni definitive	importi riscossi	importi rimasti da riscuotere	totale accertato	differenza in più o in meno tra totale accertato e previsioni definitive	
	AVANZO DI AMMINISTRAZIONE ESERCIZI PRECEDENTI	0,00	31.382,31	31.382,31	0,00	0,00	0,00	-31.382,31	
	TITOLO I - ENTRATE CORRENTI								
10	Contributo ordinario della Regione Autonoma Valle d'Aosta	465.000,00	0,00	465.000,00	465.000,00	0,00	465.000,00	0,00	
20	Interessi attivi	5.000,00	0,00	5.000,00	3.802,84	813,47	4.616,31	-383,69	
30	Contributi degli artigiani per acquisto marchi	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
40	Proventi derivanti dalla vendita di manufatti ¹	650.000,00	0,00	650.000,00	573.397,18	54.716,63	628.113,81	-21.886,19	
50	Proventi e rimborsi diversi	31.000,00	36.000,00	67.000,00	66.417,95	0,10	66.418,05	-581,95	
55	Rimborso spese corso di formazione Les Tisserands	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
60	Contributi da parte di enti pubblici e di privati	0,00	98.940,00	98.940,00	0,00	72.659,66	72.659,66	-26.280,34	
	TOTALE TITOLO I - ENTRATE CORRENTI	1.151.000,00	134.940,00	1.285.940,00	1.108.617,97	128.189,86	1.236.807,83	-49.132,17	
	TITOLO II - ENTRATE IN CONTO CAPITALE								
70	Proventi derivanti da alienazione di beni patrimoniali	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
80	Entrate straordinarie per investimenti	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
	TOTALE TITOLO II - ENTRATE IN CONTO CAPITALE	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
	TITOLO III - PARTITE DI GIRO								
100	Ritenute erariali per prestazioni da lavoro dipendente	40.300,00	10.000,00	50.300,00	49.278,06	0,00	49.278,06	-1.021,94	
105	Ritenute erariali per prestazioni da lavoro autonomo o assimilato	35.000,00	0,00	35.000,00	27.795,10	0,00	27.795,10	-7.204,90	
110	Ritenute assistenziali e previdenziali per prestazioni da lavoro dipendente	25.000,00	0,00	25.000,00	24.130,63	0,00	24.130,63	-869,37	
115	Ritenute assistenziali e previdenziali per prestazioni da lavoro autonomo	5.200,00	0,00	5.200,00	1.871,35	0,00	1.871,35	-3.328,65	
120	Ritenute sindacali	520,00	0,00	520,00	476,61	0,00	476,61	-43,39	
130	Rimborso anticipazione fondo economato	5.165,00	0,00	5.165,00	5.165,00	0,00	5.165,00	0,00	
131	Gestione corso di formazione al personale ed ai collaboratori	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
140	Rimborsi diversi	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
	TOTALE TITOLO III - PARTITE DI GIRO	111.185,00	10.000,00	121.185,00	108.716,75	0,00	108.716,75	-12.468,25	
	TOTALE GENERALE DELLA PARTE PRIMA - ENTRATA	1.262.185,00	176.322,31	1.438.507,31	1.217.334,72	128.189,86	1.345.524,58	-92.982,73	

PARTE SECONDA - SPESA									
n° capitolo	descrizione del capitolo	previsioni iniziali	variazioni apportate durante l'esercizio	previsioni definitive	importi pagati	importi rimasti da pagare	totale impegnato	differenza in più o in meno tra totale impegnato e previsioni definitive	
	DISAVANZO DI AMMINISTRAZIONE ESERCIZI PRECEDENTI								
	TITOLO I - SPESE CORRENTI								
10	Stipendi e contributi al personale dipendente	255.000,00	34.669,40	289.669,40	278.005,72	11.663,68	289.669,40	-	
15	Spese per costituzione fondo distacchi sindacali	300,00	50,00	350,00	350,00	-	350,00	-	
20	Fitto locali punti vendita, uffici e magazzino	22.740,00	341,05	23.081,05	23.081,05	-	23.081,05	-	
30	Gestione generale punti vendita, uffici e magazzino	52.400,00	-3.700,00	48.700,00	45.068,92	3.307,62	48.376,54	-323,46	
31	Gestione pratiche assicurative	12.700,00	-459,74	12.240,26	12.232,38	7,88	12.240,26	-	
35	Gestione contratti di associazione in partecipazione	92.140,00	14.000,00	106.140,00	70.053,88	35.128,85	105.182,73	-957,27	
40	Cancelleria, postali, bancarie, abbonamenti	9.520,00	1.300,00	10.820,00	10.690,84	-	10.690,84	-129,16	
50	Produzione marchio, materiale per confezioni e imballi	9.500,00	8.000,00	17.500,00	17.247,08	-	17.247,08	-252,92	
55	Spese per gestione sistema qualità	3.000,00	-1.560,00	1.440,00	702,24	737,76	1.440,00	-	
60	Spese per consulenze e perizie varie	5.000,00	6.583,06	11.583,06	5.812,66	5.770,40	11.583,06	-	
65	Gestione attività di formazione	2.000,00	-2.000,00	-	-	-	-	-	
66	Spese coordinamento corso di formazione Les Tisserands	-	-	-	-	-	-	-	
70	Attività promozionali	24.200,00	-723,80	23.476,20	19.816,20	3.660,00	23.476,20	-	
75	Partecipazione a mostre e fiere	3.000,00	6.893,65	9.893,65	144,85	9.748,80	9.893,65	-	
80	Spese per trasporti	2.000,00	-400,00	1.600,00	1.424,72	-	1.424,72	-175,28	
90	Funzionamento Istituzionale	60.000,00	-7.000,00	53.000,00	49.723,76	3.276,24	53.000,00	-	
100	Trasferte e rimborsi spesa amministratori e personale	2.500,00	-1.000,00	1.500,00	734,62	709,61	1.444,23	-55,77	
110	Tasse e imposte	40.000,00	-374,99	39.625,01	39.624,99	0,02	39.625,01	-	
120	Spese per oggetti rotti o deteriorati	500,00	-260,00	240,00	240,00	-	240,00	-	
130	Spese di rappresentanza	1.500,00	1.200,00	2.700,00	774,05	1.925,95	2.700,00	-	
140	Fondo di riserva ordinario	10.000,00	-10.000,00	-	-	-	-	-	
150	Acquisto manufatti di produzione locale	450.000,00	56.905,75	506.905,75	424.015,30	72.874,48	496.889,78	-10.015,97	
160	Spese per manutenzioni ordinarie punti vendita e sede	5.000,00	-2.082,07	2.917,93	2.917,93	-	2.917,93	-	
170	Spese per Istituzione Museo	-	98.940,00	98.940,00	-	72.659,66	72.659,66	-26.280,34	
180	Spese per interessi passivi	-	-	-	-	-	-	-	
	TOTALE TITOLO I - SPESE CORRENTI	1.063.000,00	199.322,31	1.262.322,31	1.002.661,19	221.470,95	1.224.132,14	-38.190,17	

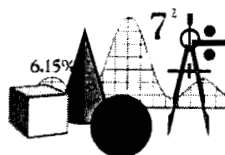
n° capitolo	descrizione del capitolo	previsioni iniziali	variazioni apportate durante l'esercizio	previsioni definitive	importi pagati	importi rimasti da pagare	totale impegnato	differenza in più o meno tra totale impegnato e previsioni definitive
	TITOLO II - SPESE IN CONTO CAPITALE							
200	Acquisto arredi ed attrezzature punti vendita e sede	3.000,00	-3.000,00	-	-	-	-	-
201	Intervento di riorganizzazione Interna punto vendita di Aosta	85.000,00	-30.000,00	55.000,00	-	50.000,00	50.000,00	-5.000,00
205	Acquisto furgone	-	-	-	-	-	-	-
210	Acquisto oggetti per dotazione Museo	-	-	-	-	-	-	-
220	Spese per investimenti	-	-	-	-	-	-	-
	TOTALE TITOLO II - ENTRATE IN CONTO CAPITALE	88.000,00	-33.000,00	55.000,00	-	50.000,00	50.000,00	-5.000,00
	TITOLO III - PARTITE DI GIRO							
300	Ritenute erariali per prestazioni da lavoro dipendente	40.300,00	10.000,00	50.300,00	49.278,06	-	49.278,06	-1.021,94
305	Ritenute erariali per prestazioni da lavoro autonomo o assimilato	35.000,00	-	35.000,00	27.795,10	-	27.795,10	-7.204,90
310	Ritenute assistenziali e previdenziali per prestazioni da lavoro dipendente	25.000,00	-	25.000,00	24.130,63	-	24.130,63	-869,37
315	Ritenute assistenziali e previdenziali per prestazioni da lavoro autonomo o assimilato	5.200,00	-	5.200,00	1.871,35	-	1.871,35	-3.328,65
320	Ritenute sindacali	520,00	-	520,00	476,61	-	476,61	-43,39
330	Anticipazione fondo economato	5.165,00	-	5.165,00	5.165,00	-	5.165,00	-
331	Gestione corso di formazione al personale ed al collaboratori	-	-	-	-	-	-	-
340	Rimborsi diversi	-	-	-	-	-	-	-
	TOTALE TITOLO III - PARTITE DI GIRO	111.185,00	10.000,00	121.185,00	108.716,75	-	108.716,75	-12.468,25
	TOTALE GENERALE DELLA PARTE SECONDA - SPESA	1.262.185,00	-176.322,31	1.438.507,31	1.111.377,94	271.470,95	1.382.848,89	-55.658,42

INSTITUT VALDOTAIN DE L'ARTISANAT TYPIQUE

CONTO CONSUNTIVO DELL'ESERCIZIO FINANZIARIO 2003

DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE

N. IN DATA MAGGIO 2004



RELAZIONE DEL PRESIDENTE DEL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE DELL'I.V.A.T.



**RELAZIONE DEL PRESIDENTE DELL'INSTITUT
VALDÔTAIN DE L'ARTISANAT TYPIQUE
AL CONTO CONSUNTIVO PER
L'ESERCIZIO FINANZIARIO 2003**

Con la predisposizione del rendiconto generale, che è presentato in data odierna al Consiglio di Amministrazione per l'approvazione, si chiude ufficialmente l'esercizio finanziario 2003.

È, pertanto, questa l'occasione, come tra l'altro stabilito dal regolamento dell'Institut, per tracciare un bilancio dell'attività svolta dall'IVAT nel corso dell'anno trascorso, individuando gli eventuali scostamenti con quanto indicato in sede di previsione iniziale.

Il documento contabile d'esercizio è redatto in termini di competenza; negli allegati vengono evidenziate le scritture relative alla gestione dei residui relativi agli anni precedenti il 2003, l'elenco dei residui e le partite contabili al 31 dicembre 2003 (situazione di cassa resa dal tesoriere, dimostrazione dell'avanzo di amministrazione e conto del patrimonio).



ENTRATE

La legge regionale 10 aprile 1985, n. 10, individua, all'articolo nove, quali entrate garantiscano il finanziamento all'Institut, e, per la precisione:

A. lo stanziamento di fondi da parte della Regione;

B. i proventi della sua attività;

C. le erogazioni di enti pubblici e di privati;

D. le rendite patrimoniali

A. Come previsto con legge di bilancio, l'Amministrazione Regionale ha provveduto a finanziare l'attività dell'Institut, relativamente all'anno 2003, con un contributo di **Euro 465.000,00=**.

B. Dopo la flessione del 2002, il risultato commerciale ha ripreso il proprio trend di crescita, attestatosi alla fine sull'importo totale di **Euro 628.113,81=**, rispetto agli Euro 606.777,86= dell'anno precedente

L'analisi disagregata del risultato porta ad evidenziare una crescita dell'11,27% per il negozio di Aosta, dovuta anche all'evento "Adunata Alpina" del mese di maggio 2003, del 12,96% per il negozio di Cogne e del 9,32% per quello di Gressoney-Saint-Jean, per un totale di maggiori introiti pari a circa 43.000= Euro. Questo dato, decisamente positivo, ha permesso di mitigare gli influssi negativi per un'attività nel complesso inferiore alle attese presso i punti vendita di Ayas (-5,92%) e di Courmayeur (-1,26%) e di recuperare il risultato commerciale ottenuto con l'apertura temporanea del negozio di Etroubles del 2002. I minori introiti per queste realtà sono stati di circa 19.000= Euro. La presenza alle fiere con vendita diretta da parte dell'IVAT ha portato ad un minore incasso per Euro 3.000= circa.

La sottoriportata tabella presenta il riepilogo degli incassi lordi da corrispettivi dei singoli punti vendita, confrontato con quello dell'anno precedente:

	2001	2002	2003
AOSTA	180.968,41	162.956,83	181.319,92
AYAS	80.670,93	72.070,53	67.806,38
COGNE	119.880,80	113.316,87	128.001,34
COURMAYEUR	133.419,15	118.422,38	116.929,24
ETROUBLES	0	13.161,67	0
GRESSONEY	129.414,65	113.022,89	123.557,07
FIERE	10.475,09	13.826,69	10.499,86
TOTALE	654.829,03	606.777,86	628.113,81

Dalla semplice visione dei dati suesposti, si può evincere come la situazione sia in una fase di consolidamento, se non di effettivo incremento, per Aosta, Cogne e Gressoney, mentre appare decisamente in flessione l'interesse della clientela per realtà quali Courmayeur ed Ayas. Tra queste ultime, inoltre, si può aggiungere un'ulteriore considerazione a distinguo, data dal risultato assoluto di incasso. (117.000= Euro circa per Courmayeur, 68.000= Euro per Ayas).



C. Si sono accertati alcuni rimborsi, con conseguenti variazioni al bilancio, per un totale di **Euro 66.418,05=** (credito IVA relativo all'anno 2002 per Euro 16.592,41=, credito IRPEG al 31/12/2002 per Euro 17.738,10=, rimborso CCT per Euro 30.987,60=, altri rimborsi di modesta entità per Euro 1.099,94=)

Vanno aggiunte, a queste voci, l'accertamento per **Euro 72.659,66=** a titolo di rimborso da parte dell'Amministrazione Regionale per gli impegni assunti dall'Istitut e relativi all'incarico ricevuto per la conduzione delle attività propedeutiche all'allestimento del Museo dell'Artigianato di Tradizione a Fénis, dove troverà collocazione la collezione IVAT

D. Il deposito di valori presso l'Istituto di credito Tesoriere dell'Istitut ha fatto registrare la rivalutazione di interessi netti per **Euro 4.616,31=**. Le condizioni applicate sono state quelle concordate (EURIBOR 365 a un mese, media del mese precedente, decorrenza dal 1° del mese successivo, aumentato di 0,50 punti). Questo dato registra una flessione rispetto alle attese, dovuta al consolidamento verso il basso del costo del denaro in ambito europeo.

Il totale degli accertamenti di competenza è pertanto di **Euro 1.236.807,83=**, comprensivo delle voci in partita di giro per **Euro 108.716,75=**, per un totale di **Euro 1.345.524,58=**, cui va comunque aggiunto l'avanzo di amministrazione al 31/12/2002 per **Euro 31.382,31=**, regolarmente applicato al bilancio di competenza nel corso dell'esercizio.



USCITE

La parte spese del bilancio di previsione per l'esercizio ha visto apportare variazioni nella quasi totalità dei capitoli, in alcuni casi per piccoli aggiustamenti in fase di assestamento di bilancio.

Alcune modifiche apportate al documento programmatico sono state particolarmente consistenti, per la necessità di garantire copertura ad impegni continuativi assunti a livello contrattuale. Ci riferiamo, in modo particolare, agli stipendi dovuti al personale, alla gestione dei contratti di associazione in partecipazione ed all'acquisto di manufatti dagli artigiani conferitori.

Da rilevare, inoltre, l'incarico ricevuto da parte dell'Amministrazione regionale di gestire alcune attività legate alla futura apertura del Museo dell'Artigianato Valdostano, per l'espletamento del quale si sono destinate importanti risorse nel capitolo di competenza.

La lettura del seguente dettaglio ci permette di offrire un piccolo commento per le voci più rilevanti:

Capitolo 10: "Stipendi e contributi al personale dipendente"

Il personale dipendente dall'Istitut è inquadrato secondo le norme del comparto unico del pubblico impiego valdostano e ne segue, conseguentemente, l'evoluzione, sia per l'aspetto normativo che per quello economico. Le contrattazioni condotte dalle organizzazioni sindacali e dall'ARRS nel corso del 2002 hanno prodotto nuovi accordi economici che hanno portato ad importanti adeguamenti sia per il personale inquadrato nei livelli funzionali che per quello della dirigenza. In entrambi i casi nel corso dell'anno 2003 si è reso necessario adeguare i vari livelli retributivi e riconoscere gli importi arretrati. Questo fatto ha portato ad un deciso incremento nei costi a carico dell'Istitut, fatto che ha reso necessarie consistenti variazioni in corso d'anno, portando il totale impegnato ad **Euro 289.669,40=** comprensiva dei costi per la retribuzione di risultato e del Fondo Unico Aziendale.

La scelta, confermata, di non assumere un dipendente per il negozio di Aosta, per garantire la copertura del servizio nei momenti di assenza della dipendente addetta alle vendite, ha consentito un contenimento dei costi del personale, ma ha portato ad un incremento dei costi per i collaboratori esterni, comunque decisamente inferiori a quelli ipotizzabili per un'assunzione.

Capitolo 15: "Spese per costituzione fondo distacchi sindacali"

In ottemperanza alle disposizioni vigenti ed ai successivi accordi sindacali, si è reso necessario mettere a disposizione dell'A.R.R.S. la quota parte per garantire il funzionamento della rappresentanza sindacale per il pubblico impiego per **Euro 350,00=**.

Capitolo 20: "Fitto locali punti vendita, uffici e magazzino"

La locazione di vani da destinare all'attività dell'IVAT ha comportato una spesa complessiva di **Euro 23.081,05=**, con una leggera variazione rispetto al passato per gli adeguamenti ISTAT richiesti.

Da notare come il contratto di comodato con cui il Comune di Ayas aveva concesso la disponibilità di alcuni vani di proprietà interni alla Maison de l'Ours in frazione Antagnod non abbia potuto essere rinnovato, per la volontà espressa dalla Giunta comunale di poter contare di tali spazi per un ampliamento della locale biblioteca. In attesa di una formale ri-



chiesta di sgombero, si è concordata una continuità nella disponibilità degli stessi per l'attività commerciale dell'Institut.

Un breve accenno per la situazione del punto vendita di Aosta, sotto l'aspetto contrattuale. Anche in questo caso il contratto di locazione non è stato rinnovato alla scadenza dalla proprietà, l'Amministrazione Comunale di Aosta, per cui il canone attualmente pagato dall'Institut è un acconto sull'occupazione, in attesa dell'intervento programmato che ne dovrebbe ristrutturare ed adeguare l'interno alle normative. In sede di discussione sugli importi definitivi si dovrà tenere conto delle caratteristiche pubbliche dell'Institut e degli oneri che l'IVAT assumerà a proprio carico per i lavori non di esclusiva competenza.

Si evidenziano, di seguito, le scadenze dei contratti attualmente in essere relative ai vari locali utilizzati dall'IVAT per la propria attività:

Locali oggetto di contratto	Proprietario	Data scadenza	Titolo	Oneri 2003
Sede e magazzino di Aosta	Regione Autonoma Valle d'Aosta	30 giu. 2005	comodato	0=
Punto vendita di Aosta	Comune di Aosta	30 giu. 1997	occupazione	5.039,58=
Punto vendita di Ayas	Comune di Ayas	31 dic. 2003	occupazione	0=
Punto vendita di Cogne	Gérard Rita	31 mar. 2008	locazione	4.870,20=
Punto vendita di Courmayeur	Comune di Courmayeur	31 gen. 2014	comodato	51,65=
Punto vendita di Gressoney-St-Jean	Targhetta Doardo e Paolo	28 feb. 2006	locazione	13.119,62=

Capitolo 30: "Gestione generale punti vendita, uffici e magazzino".

Questa voce ricomprende tutte le spese funzionali alla gestione delle attività messe in atto dall'Institut, in primis la rete commerciale. Il totale impegnato è stato pari a **Euro 48.376,54=**.

Le voci di maggiore consistenza, oltre a quelle funzionali alla gestione del servizio economico e relative principalmente al pagamento delle spese di energia elettrica, telefoniche, di riscaldamento, di pulizia e di piccole manutenzioni sia presso la sede che nelle diverse sedi espositive, riguardano particolarmente l'allestimento delle vetrine presso i punti vendita, l'elaborazione dei cedolini paga per il personale dipendente e per le collaborazioni coordinate e continuative, la gestione delle procedure informatiche sia di contabilità che di magazzino.

Capitolo 31: "Gestione pratiche assicurative"

Rientrano tra queste voci tutte quelle che concernono le polizze assicurative sottoscritte relativamente a tutti i locali in affitto o in comodato, all'automezzo di proprietà, alle responsabilità degli amministratori e dei dipendenti. Il totale impegnato ammonta a complessive **Euro 12.240,26=**.

Capitolo 35: "Gestione contratti di associazione in partecipazione".

Tra le varie poste in cui si suddivide il bilancio dell'Institut, quella del presente capitolo, che ha visto un impegno definitivo di **Euro 105.182,73=**, ha ormai assunto connotazioni di assoluto rilievo dal punto di vista strategico e, conseguentemente, dal punto di vista economico. Vi vengono raccolte tutte le spese necessarie ad onorare i contratti sottoscritti con collaboratori esterni a cui viene affidata la gestione di alcuni punti vendita dell'IVAT. Sono previste le voci fisse mensili, variabili in funzione delle caratteristiche delle località ove viene svolta l'attività commerciale e delle dimensioni dei vani espositivi, e provvigioni sui corrispettivi derivanti dalle vendite registrate nei singoli punti vendita.



Da rilevare, inoltre, che a far data dall'esercizio 2003 assumono carattere di continuità, pur se con caratteristiche temporali più contenute nell'arco dell'anno, anche le associazioni in partecipazione a supporto dell'attività di vendita presso i punti vendita di Aosta e di Cogne, tali da garantire il massimo di visibilità possibile anche nei momenti in cui le dipendenti destinate alla gestione commerciale sono assenti.

Di seguito di riepilogano, dettagliatamente, i contratti 2003 con i relativi costi (al lordo dell'IVA):

Sede punto vendita	Nominativo Associazione	Decorrenza contratto	Ultimo aggiornamento	Importo fisso annuo	Provvigioni anno 2003
Ayas	Obert Stefania	01/07/1997	24/09/2002	13.104,00=	6.692,71=
Gressoney-Saint-Jean	Ferraris Luciana	01/04/2000	24/09/2002	15.264,00=	11.578,75=
Courmayeur	Margrotto Erminia	01/02/2001	24/09/2002	19.152,00=	10.765,74=
Aosta	Roncari Osanna	02/01/2003	//	10.080,00=	7.967,51=
Cogne	Grappein Paola	06/06/2003	//	5.040,00=	4.109,25=

Capitolo 40: "Cancelleria, postali, bancarie, abbonamenti"

Per la copertura delle spese di competenza, tra le quali si evidenziano le commissioni sulle transazioni commerciali pagate con carte di credito (Euro 5.356,73=), e le spese per la spedizione del periodico "L'Echo IVAT" (Euro 2.357,48=) si è registrato un impegno complessivo pari a **Euro 10.690,84=**

Capitolo 50: "Produzione marchio, materiale per confezione, imballi"

L'impatto sulla clientela dei materiali per il confezionamento dei prodotti venduti, individuati dal Consiglio di Amministrazione negli ultimi anni ed utilizzati nei punti vendita, ne hanno fatto, ormai, un ottimo veicolo promozionale, sinonimo di qualità, capace di creare affezione nella clientela. Per questo motivo si è ritenuto di garantire continuità di disponibilità dei materiali di maggior utilizzo, soprattutto carta da pacchi, scatole da imballo, borse e sacchetti in carta, tutti personalizzati ed in varie dimensioni. Tali decisioni hanno portato ad un impegno totale di **Euro 17.247,08=**.

Capitolo 55: "Spese per gestione sistema qualità"

Un'analisi condotta dal Consiglio di Amministrazione, nei primi mesi dell'anno, aveva fatto emergere la necessità di avviare un'indagine presso la clientela dei punti vendita al fine di verificare la coscienza dei visitatori sul ruolo dell'IVAT, la loro conoscenza del fenomeno "artigianato valdostano", le caratteristiche di forza e di debolezza dell'attività svolta dall'Istitut, principalmente sotto l'aspetto commerciale e promozionale. La bozza di questionario predisposta, molto completa ed articolata, appariva di difficile approccio per gli utenti, in quanto prevedeva un loro coinvolgimento diretto nella compilazione. Nel dubbio, si è deciso di sospendere l'iniziativa impegnando le sole risorse necessarie al pagamento del lavoro già svolto.

Si è inoltre provveduto ad una fornitura di marchi per contrassegnare i prodotti commercializzati.

Il totale impegnato nel corso dell'esercizio è stato pari a **Euro 1.440,00=**.



Capitolo 60: "Spese per consulenze e perizie varie"

La disponibilità prevista in sede previsionale è stata impegnata per gli oneri relativi all'assistenza contabile e fiscale (Euro 4.689,13=), per una azione legale conseguente ad un danno presso il punto vendite di Courmayeur (Euro 1.000,00=), ad una consulenza specialistica in materia di gestione delle pratiche di collaborazione coordinata e continuativa (Euro 2.200,00=), a consulenze specialistiche sui materiali storicamente utilizzati per la realizzazione di prodotti tradizionali (Euro 3.693,93=) per un totale di **Euro 11.583,06=**

Capitolo 70: "Attività promozionali "

Per le attività promozionali proposte dal Consiglio di Amministrazione si sono impegnati **Euro 23.476,20=** che hanno garantito:

- La realizzazione e la stampa di quattro numeri del trimestrale informativo istituzionale "L'Echo IVAT";
- L'incarico di aggiornamento del sito Internet istituzionale, in rete dal 1° giugno 2001, comprensivo della predisposizione e messa in linea del materiale necessario all'elaborazione di pagine dedicate a dodici imprese artigiane che hanno deciso di potenziare la propria presenza su questo importante veicolo di informazione;
- La ristampa del dépliant IVAT grande distribuzione
- Un'attività di distribuzione del dépliant IVAT presso le strutture alberghiere della Valle d'Aosta e delle regioni limitrofe della Haute-Savoie e del Valais;
- La gestione dell'evento "Un sapin pour le Pape" in occasione del Natale 2003.

Capitolo 75: "Partecipazione a mostre e fiere"

Consolidato l'impegno dell'IVAT nella partecipazione ad "AF - L'artigiano in fiera" organizzato a Milano, nonostante i costi sempre più importanti a carico dell'Istitut, nel corso dell'anno appena concluso non si è ritenuto di aderire ad altre iniziative, anche per l'assenza di presenze strutturate in cui promuovere l'immagine "Regione Valle d'Aosta".

Si è sostenuta, in compenso, un'esposizione di opere presso il "Museo del cavallo giocattolo" a Grandate (Como), sul tema "Il Tatà", iniziativa che ha raccolto un buon successo sia di partecipazione che di pubblico.

L'impegno complessivo nell'esercizio è stato di **Euro 9.893,65=**.

Capitolo 80: "Spese per trasporti"

La gestione dell'automezzo, acquistato con contratto di leasing, comprendente le spese per le diverse assicurazioni RC e beni trasportati, la fornitura di carburante e materiali di consumo, le piccole manutenzioni hanno fatto registrare impegni per complessive **Euro 1.424,72=**.

Capitolo 90: "Funzionamento Istituzionale"

L'impegno per garantire il pagamento delle competenze al Presidente, ai componenti del Consiglio di Amministrazione, del Collegio dei Revisori dei Conti e della Commissione Tecnica, è stato complessivamente di **Euro 53.000,00=**.



Capitolo 100: "Trasferte e rimborsi spesa amministratori e personale"

La spesa sostenuta in corso di esercizio è stata pari a **Euro 1.444,23=**.

Capitolo 110: "Tasse e imposte"

L'approvazione dei bilanci di contabilità ed i conseguenti calcoli sulle varie imposte da versare hanno evidenziato un costo complessivo a carico dell'Institut di **Euro 39.625,01=**.

Nel dettaglio: ritenuta d'acconto sul contributo ordinario regionale (Euro 18.600,00=), versamento debito IVA gennaio 2003 (Euro 3.609,77=), saldo imposte anno 2003 e acconti anno 2003 (Euro 17.415,24=)

Capitolo 120: "Spese per oggetti rotti o deteriorati"

Si è reso necessario rimborsare ad un artigiano il costo di un'opera acquisita in conto commissione che aveva subito danni irreparabili durante l'esposizione presso i punti vendita, con costo per l'Institut di **Euro 240,00=**.

Capitolo 130: "Spese di rappresentanza"

Le iniziative di rappresentanza nel corso dell'anno si sono limitate alla partecipazione ad una conferenza della "Fédération Européenne pour l'Art Populaire et l'Artisanat" e alla partecipazione del Consiglio di Amministrazione alla cerimonia di accensione dell'albero di Natale offerto dalla Regione Valle d'Aosta al Santo Padre, con l'IVAT coordinatrice per l'allestimento, con un impegno complessivo di **Euro 2.700,00=**.

Capitolo 140: "Fondo di riserva ordinario"

Il fondo di Euro 5.000,00= è stato interamente redistribuito tra i vari capitoli della parte spese.

Capitolo 150: "Acquisto di manufatti di produzione locale"

L'analisi degli elementi che compongono questa voce è strettamente collegata con quella relativa al Capitolo 40 della parte Entrate e relativa ai proventi derivanti dalle vendite. In effetti, a fronte di maggiori volumi di vendita è possibile immaginare più ampie disponibilità per l'acquisto di prodotti dagli artigiani.

È opportuno, comunque, evidenziare come l'atteggiamento dell'IVAT sia sempre stato teso a sollecitare gli artigiani professionisti alla produzione diversificata e di qualità, tendendo ovviamente a non caricare il magazzino, nei momenti di minor afflusso turistico, con prodotti non aventi particolare richiesta di mercato. Tali sollecitazioni non hanno sempre avuto una dinamica coerente, portando anche a situazioni critiche, prontamente risolte dialogando con gli artigiani stessi.

Ma veniamo al dettaglio: il totale degli impegni sostenuti nel corso dell'esercizio 2003 è stato pari ad **Euro 496.889,78=** così suddivisi:

Acquisto di prodotti in conto vendite da artigiani professionisti	Euro	451.694,32=
Vendita prodotti in conto commissione di artigiani professionisti	Euro	21.388,11=
Pagamento provvigioni su vendite conto commissione	Euro	174,04=
Acquisto di prodotti da artigiani occasionali	Euro	21.501,82=
Acquisto di pubblicazioni inerenti l'artigianato di tradizione	Euro	2.131,49=



Capitolo 160: "Spese per manutenzioni ordinarie punti vendita e sede"

A prosecuzione di un programma di interventi mirato a migliorare la situazione strutturale della sede amministrativa, si è definito l'acquisto di un nuovo centralino telefonico (quello precedentemente in uso era datato 1992 e dimostrava tutto il peso degli anni).

Si sono inoltre condotti alcuni interventi di manutenzioni presso i punti vendita

L'impegno di spesa complessivo è stato pari ad **Euro 2.917,93=**.

Capitolo 170: "Spese per istituzione Museo "

Si è già accennato all'incarico che la Giunta Regionale ha ritenuto opportuno affidare all'IVAT in merito ad alcune attività connesse all'allestimento del Museo dell'Artigianato di Tradizione. Si tratta, in effetti, di iniziative di grande valenza per l'approccio scientifico alla materia, preliminari alla fase di progettazione, quali la ricerca documentale ed iconografica necessaria allo sviluppo dei temi che il Museo dovrà affrontare, lo studio dei materiali storicamente utilizzati in Valle d'Aosta, la verifica degli archivi esistenti, la catalogazione delle opere e degli altri reperti, lo studio impiantistico di un sistema audio/video, la progettazione grafica dell'allestimento, la fornitura di materiale filmico e la realizzazione dei relativi supporti per le stazioni dove si prevede la videoproiezione di immagini. Ai fini dell'espletamento dell'incarico di cui trattasi la Giunta Regionale ha messo a disposizione l'importo complessivo di Euro 98.940,00=, da corrispondere all'IVAT a titolo di rimborso con importi commisurati alle prestazioni effettuate, previa presentazione di apposite pezze giustificative.

Entro il termine dell'esercizio 2003 si sono impegnate – e conseguentemente accertate in parte entrate – spese per **Euro 72.659,66=**.

Capitolo 201: "Intervento di riorganizzazione interna punto vendita di Aosta"

A conclusione dell'esercizio 2003 bisogna registrare un primo passo verso la concretizzazione di un obiettivo del Consiglio di Amministrazione datato 1997. A seguito dell'avvio delle pratiche di affidamento dei lavori di ristrutturazione dell'ala Est del civico palazzo da parte dell'Amministrazione Comunale di Aosta, si è, infatti, potuto provvedere a definire la progettazione definitiva ed esecutiva dell'intervento posto a carico dell'IVAT, individuando le modalità per l'affidamento dei lavori. Contestualmente si è impegnata la spesa necessaria, parte sul bilancio 2003 - **Euro 50.000,00=** - parte su quello 2004.

Complessivamente il totale degli impegni di competenza è stato di **Euro 1.382.848,89=**, comprensivo delle voci in partita di giro per **Euro 108.716,75=**.

La gestione di competenza presenta, pertanto, un saldo negativo di **Euro 37.324,31=**.

La gestione dei residui, evidenziata, come già detto, negli allegati al documento contabile, presenta un saldo attivo di **Euro 8.093,67=**.

L'avanzo di amministrazione complessivo al 31/12/2002, calcolato tenendo conto dell'avanzo di Euro 31.382,31= proveniente dagli esercizi precedenti, risulta quindi essere pari a **Euro 2.151,67=** e verrà applicato al bilancio per l'esercizio finanziario 2004 con successivo atto del Consiglio di Amministrazione.



Mi sia consentito, a questo punto, un piccolo appunto politico a commento delle cifre, di per se aride, con cui abbiamo esaminato, credo molto puntualmente, il rendiconto relativo all'esercizio concluso. Il Consiglio di Amministrazione, approvando il bilancio di previsione per l'esercizio 2004, aveva preso atto della necessità di porre mano ad una situazione che si stava gradualmente verificando: un bilancio sempre più legato a spese obbligatorie, con pochissimi margini per un'azione politica in qualche modo "strategica", dovuto ai vincoli che l'Istitut, strettamente legato alle caratteristiche "pubbliche" della sua organizzazione, è obbligato a rispettare. Questo fatto è ancor più evidente ora, dopo aver dato lettura al presente documento, da cui non traspare alcuna concessione alla fantasia per quanto riguarda le cifre impegnate. Si tratta, quasi ovunque, di rispetto di impegni già assunti, molte volte – ed è il caso di tutte le spese legate al personale ma non solo – frutto di trattative condotte in altre sedi. E la preoccupazione aumenta quando si pensa che molte di queste sono oggetto di periodiche revisioni, sempre in aumento. Di questo passo la prossima voce che potrà essere messa in discussione è, nel suo insieme, l'attività commerciale, ultimo testimone di scelte nel tempo effettuate dal Consiglio di Amministrazione. L'augurio è che ciò non debba mai accadere.

Aosta, li 20 maggio 2004

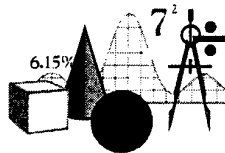
Il Presidente
GERBORE Benonino

INSTITUT VALDOTAIN DE L'ARTISANAT TYPIQUE

CONTO CONSUNTIVO DELL'ESERCIZIO FINANZIARIO 2003

DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE

N. IN DATA MAGGIO 2004



**DETERMINAZIONE DEL DIRETTORE N. 025 IN
DATA 13 FEBBRAIO 2004 "RIACCERTAMENTO
DEI RESIDUI PROVENIENTI DALL'ESERCIZIO
FINANZIARIO 2002**

INSTITUT VALDÔTAIN DE L'ARTISANAT TYPIQUE
Legge Regionale 10 aprile 1985, n. 10, e successive modificazioni ed integrazioni

DETERMINAZIONE DEL DIRETTORE N. 025 DEL 13 FEBBRAIO 2004

Oggetto: **RIACCERTAMENTO DEI RESIDUI PROVENIENTI DALL'ESERCIZIO FINANZIARIO 2002.**

IL DIRETTORE

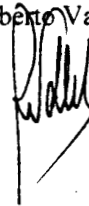
- ◇ vista la legge regionale 10 aprile 1985, n. 10 "Istituzione dell'Institut Valdôtain de l'Artisanat Typique" e successive modificazioni ed integrazioni;
- ◇ visto lo Statuto per il funzionamento e la gestione dell'Institut Valdôtain de l'Artisanat Typique di cui alla deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 02 in data 16 febbraio 1999;
- ◇ visto il Regolamento per la finanza e per la contabilità dell'Institut Valdôtain de l'Artisanat Typique, approvato con deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 10 in data 12 maggio 1999, come modificato dalla deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 2 in data 22 febbraio 2001;
- ◇ richiamata la deliberazione del Consiglio di Amministrazione de l'Institut Valdôtain de l'Artisanat Typique n. 07 in data 29 maggio 2003, all'oggetto "Approvazione del conto consuntivo de l'Institut Valdôtain de l'Artisanat Typique relativo all'esercizio finanziario 2002", con la quale venivano, tra l'altro, rilevati i residui attivi e passivi al 31 dicembre 2001;
- ◇ visto, in modo particolare, l'articolo 22 del già citato regolamento sulla finanza e sulla contabilità dell'I.V.A.T.;
- ◇ vista la documentazione agli atti de l'Institut, come riassunta nell'allegato schema riepilogativo;
- ◇ dato atto che il responsabile del servizio finanziario ha apposto il proprio visto di regolarità contabile al presente atto, ai sensi dell'articolo 59 della legge regionale 23 ottobre 1995, n. 45, e successive modificazioni ed integrazioni;
- ◇ visto il parere favorevole di legittimità rilasciato dal Segretario del Consiglio di Amministrazione, ai sensi dell'articolo 59 della Legge Regionale n. 45/1995 e successive modificazioni ed integrazioni;

D E T E R M I N A

1. I residui attivi provenienti dall'esercizio finanziario 2002, iscritti per Euro 75.468,19=, sono stati riscossi nel corso dell'esercizio finanziario 2003 per Euro 58.151,21=, sono stati riaccertati crediti per Euro 17.316,98=, per cui, al 31 dicembre 2003, non si registrano minori entrate per residui prescritti o inesigibili;
2. i residui passivi provenienti dall'esercizio finanziario 2002, iscritti per Euro 167.544,96=, sono stati pagati nel corso dell'esercizio finanziario 2003 per Euro 158.366,73=, risultano ancora da pagare per Euro 1.084,56=, per cui, al 31 dicembre 2003, si registrano economie per residui perenti per Euro 8.093,67=;

3. di incaricare il responsabile del servizio finanziario delle opportune registrazioni contabili da effettuare in corrispondenza della predisposizione del documento contabile riepilogativo delle risultanze relative all'esercizio finanziario 2003;
4. di dare atto che le risultanze della gestione dei residui attivi e passivi dell'Institut Valdôtain de l'Artisanat Typique provenienti dagli esercizi antecedenti al 2002 vengono specificate nei prospetti uniti alla presente deliberazione, la quale verrà allegata al conto consuntivo dell'esercizio finanziario 2003;
5. di pubblicare la presente determinazione mediante affissione all'albo dell'Institut per quindici giorni consecutivi, in analogia con quanto previsto per gli altri atti degli organi istituzionali dall'articolo 10 della legge regionale 21 gennaio 2003, n. 3.

Il Direttore
Roberto Vallet



Pubblicata all'Albo dell'IVAT in data

13 febbraio 2004

Il Segretario



RIACCERTAMENTO RESIDUI ATTIVI PROVENIENTI DALL'ESERCIZIO 2002

anno di riferimento	numero capitolo	organo deliberante	numero atto	oggetto	residui accertati al 01/01/2003	residui riscossi nel corso dell'esercizio 2003	importo residuo al 31/12/2003	residui riaccertati al 01/01/2004	residui prescritti o inesigibili
1992	50	consiglio di amministrazione	16	rimborso irpeg e llor anno 1991	10.395,76	-	10.395,76	10.395,76	-
1999	55	direttore	37	rimborso spese corso di formazione "Les Tisserands de Valgrisenche"	11.354,63	4.433,41	6.921,22	6.921,22	-
2002	20	ufficio	8	interessi attivi su conto corrente tesoreria anno 2002	1.114,03	1.114,03	-	-	-
	20	ufficio	9	interessi attivi su conto corrente pos anno 2002	81,13	81,13	-	-	-
	40	ufficio	1	saldo vendite anno 2002 - negozio di aosta	3.932,78	3.932,78	-	-	-
	40	ufficio	2	saldo vendite anno 2002 - negozio di ayas	6.021,82	6.021,82	-	-	-
	40	ufficio	3	saldo vendite anno 2001 - negozio di cogne	3.978,63	3.978,63	-	-	-
	40	ufficio	4	saldo vendite anno 2002 - negozio di courmayeur	2.350,47	2.350,47	-	-	-
	40	ufficio	5	saldo vendite anno 2002 - negozio di gressoney	759,88	759,88	-	-	-
	40	ufficio	6	incassi a mezzo pos - saldo anno 2002	30.414,78	30.414,78	-	-	-
	40	ufficio	7	fatture da pagare anno 2002	4.171,91	4.171,91	-	-	-
50	direttore	11	maggiori entrate quarto trimestre 2002	892,37	892,37	-	-	-	
totale					75.468,19	58.151,21	17.316,98	17.316,98	-

RIACCERTAMENTO RESIDUI PASSIVI PROVENIENTI DALL'ESERCIZIO 2002

anno di riferimento	numero capitolo	organo deliberante	numero atto	oggetto	residui impegnati al 01/01/2003	residui pagati nel corso dell'esercizio 2003	importo residuo al 31/12/2003	residui riaccertati al 01/01/2004	economie
2000	60	presidente	14	consulenza nella gestione delle procedure del sistema qualità IVAT - fase 4 secondo anno	4 369,23	-	4 369,23	-	4 369,23
	201	presidente	26	gestione procedure d'appalto. Incarico a ditta specializzata	1 084,56	-	1 084,56	1 084,56	-
2002	10	direttore	108	fondo unico aziendale personale dipendente anno 2002	16 304,62	15 693,38	611,24	-	611,24
	30	direttore	14	gestione procedure del personale anno 2002 - SER.VAL	163,56	104,08	59,48	-	59,48
	30	direttore	15	allestimento vetrine punti vendita ivat anno 2002	2 045,17	2 044,62	0,55	-	0,55
	30	direttore	37	gestione pratiche collaborazione coordinata e continuativa	1 800,00	1 800,00	-	-	-
	30	direttore	53	collaborazione professionale per sviluppo procedure	1 818,50	1 550,02	268,48	-	268,48
	35	direttore	4	gestione in partecipazione punto vendite di ayas - importo fisso mensile	991,60	991,60	-	-	-
	35	direttore	6	gestione in partecipazione punto vendite di gressoney-saint-jean - importo fisso mensile	1 239,49	1 239,49	-	-	-
	35	direttore	8	gestione in partecipazione punto vendite di courmayeur - importo fisso mensile	1 549,37	1 549,37	-	-	-
	35	direttore	66	gestione in partecipazione punto vendita di aosta - provvigioni su corrispettivi anno 2002	2 463,30	2 463,30	-	-	-
	35	direttore	106	gestione in partecipazione punti vendita - provvigioni su corrispettivi anno 2002	21 200,00	21 200,00	-	-	-
	55	direttore	41	fornitura sigilli in ottone diametro mm. 20 riproduttori il marchio IVAT	142,74	-	142,74	-	142,74
	60	direttore	9	consulenze ed assistenza contabile e fiscale anno 2002	1 345,32	1 309,68	35,64	-	35,64

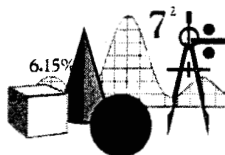
anno di riferimento	numero capitolo	organo deliberante	numero atto	oggetto	residui impegnati al 01/01/2003	residui pagati nel corso dell'esercizio 2003	importo residuo al 31/12/2003	residui riaccertati al 01/01/2004	economie
	70	direttore	21	consulenza generale di progettazione e ideazione grafica	1 549,38	1 549,36	0,02	-	0,02
2002	70	direttore	36	adeguamento strutturale sito internet	0,58	-	0,58	-	0,58
	70	direttore	38	attività promozionale estera in area francofona	2 496,00	-	2 496,00	-	2 496,00
	70	direttore	89	sito internet IVAT - realizzazione pagine dedicate agli artigiani e aggiornamento complessivo	4 800,00	4 800,00	-	-	-
	90	direttore	99	indennità e gettoni di presenza ai componenti gli organi e le commissioni dell'Institut	7 785,47	7 785,47	-	-	-
	100	direttore	105	rimborso spese di viaggio agli amministratori dell'Institut	297,55	297,55	-	-	-
	100	direttore	112	rimborso spese di viaggio ai dipendenti dell'Institut	341,02	341,02	-	-	-
	100	direttore	113	rimborso spese presidente IVAT	215,65	215,65	-	-	-
	120	direttore	115	oggetti di artigianato destinati a vendita deteriorati. pagamento prodotti in conto commissione	442,00	442,00	-	-	-
	130	direttore	19	iniziativa espositiva ad assisi	1 000,00	890,63	109,37	-	109,37
	150	direttore	100	acquisto manufatti di produzione locale - novembre 2002	32 263,80	32 263,80	-	-	-
	150	direttore	110	acquisto manufatti di produzione locale - dicembre 2002	54 915,71	54 915,71	-	-	-
	160	direttore	102	intervento di manutenzione straordinaria presso i locali adibiti ad uffici e magazzino presso la sede IVAT	1 020,00	1 020,00	-	-	-
	160	direttore	114	intervento di manutenzione al negozio di courmayeur - sostituzione lastre in vetro delle finestre	3 900,00	3 900,00	-	-	-
	200	presidente	17	acquisto attrezzatura informatica per ufficio	0,34	-	0,34	-	0,34
totale					167 544,96	158 366,73	9 178,23	1 084,56	8 093,67

INSTITUT VALDOTAIN DE L'ARTISANAT TYPIQUE

CONTO CONSUNTIVO DELL'ESERCIZIO FINANZIARIO 2003

DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE

N. IN DATA MAGGIO 2004



ELENCO ACCERTAMENTI ED IMPEGNI A RESIDUO AL 31 DICEMBRE 2003

RESIDUI ATTIVI

anno di riferimento	numero capitolo	organo deliberante	numero atto	oggetto	importo accertato	importo riscosso	importo residuo
1992	50	consiglio di amministrazione	16	rimborso irpeg e llor anno 1991	10.395,76	-	10.395,76
1999	55	direttore	37	rimborso spese corso di formazione "Les Tisserands de Valgrisenche"	11.354,63	4.433,41	6.921,22
2003	20	ufficio	7	interessi attivi su conto corrente di tesoreria - quarto trimestre 2003	779,13	-	779,13
	20	ufficio	8	interessi attivi su conto corrente pos - quarto trimestre 2003	34,34	-	34,34
	40	ufficio	1	saldo vendite anno 2003 - negozio di aosta	3.808,67	-	3.808,67
	40	ufficio	2	saldo vendite anno 2003 - negozio di ayas	5.217,04	-	5.217,04
	40	ufficio	3	saldo vendite anno 2003 - negozio di cogne	3.979,70	-	3.979,70
	40	ufficio	4	saldo vendite anno 2003 - negozio di courmayeur	1.271,92	-	1.271,92
	40	ufficio	5	saldo vendite anno 2003 - negozio di gressoney-saint-jean	2.523,92	-	2.523,92
	40	ufficio	6	incassi a mezzo pos - saldo anno 2003	33.452,57	-	33.452,57
	40	ufficio	9	fatture da pagare anno 2003	3.674,49	-	3.674,49
	40	ufficio	11	incasso fatture attive a mezzo pos anno 2003	788,32	-	788,32
	50	direttore	68	accertamento credito irpeg anno 2002	17.738,10	17.738,00	0,10
	60	direttore	131	rimborso per incarico di ricerca documentale ed iconografica per allestimento museo regionale dell'artigianato di tradizione	11.481,60	-	11.481,60
	60	direttore	132	rimborso per incarico di progettazione grafica e della comunicazione per allestimento museo regionale di artigianato di tradizione	33.984,00	-	33.984,00
	60	direttore	133	rimborso per incarico di progettazione grafica e della comunicazione per allestimento museo regionale di artigianato di tradizione	9.912,00	-	9.912,00
60	direttore	134	rimborso per incarico di comunicazione per allestimento museo regionale di artigianato di tradizione	3.288,00	-	3.288,00	
60	direttore	135	rimborso spese per consulenza in materia di essenze legnose per allestimento museo regionale di artigianato di tradizione	3.922,06	-	3.922,06	
60	direttore	136	rimborso spese per consulenza relativa all'impianto audio/video per allestimento museo regionale di artigianato di tradizione	5.752,00	-	5.752,00	
60	direttore	137	rimborso spese per incarico di digitalizzazione immagini in funzione dell'allestimento museo regionale di artigianato di tradizione	4.320,00	-	4.320,00	
				totale residui attivi	167.678,25	22.171,41	145.506,84

RESIDUI PASSIVI

anno di riferimento	numero capitolo	organo deliberante	numero atto	oggetto	importo impegnato	importo pagato	importo residuo
2000	201	presidente	26	gestione procedure d'appalto. Incarico a ditta specializzata	1.084,56	-	1.084,56
2003	10	direttore	130	fondo unico aziendale e salario di risultato al personale dipendente dall'IVAT per l'anno 2003	11.663,68	-	11.663,68
	30	direttore	7	pulizia locali sede amministrativa anno 2003	2.008,08	1.506,06	502,02
	30	direttore	9	allestimento vetrine punti vendita ivat anno 2003	6.828,00	4.532,40	2.295,60
	30	direttore	17	gestione delle procedure del personale - incarico a ditta specializzata per l'anno 2003	1.419,60	1.341,60	78,00
	30	direttore	111	visite fiscali dei registratori di cassa installati presso i punti vendita IVAT	432,00	-	432,00
	31	direttore	85	polizza assicurativa rischi diversi a favore del presidente	522,50	514,62	7,88
	35	direttore	4	gestione in partecipazione punto vendita ayas - fisso mensile anno 2003	13.104,00	12.012,00	1.092,00
	35	direttore	5	gestione in partecipazione punto vendita gressoney-st-jean - fisso mensile anno 2003	19.152,00	17.556,00	1.596,00
	35	direttore	6	gestione in partecipazione punto vendita ayas - fisso mensile anno 2003	15.264,00	13.992,00	1.272,00
	35	direttore	10	gestione in partecipazione punto vendita aosta - fisso mensile anno 2003	10.080,00	8.521,80	1.558,20
	35	direttore	69	gestione in partecipazione punto vendita cognè - fisso mensile anno 2003	5.040,00	4.197,20	842,80
	35	direttore	137	contratti di associazione in partecipazione negozi di courmayeur, ayas e gressoney-st-jean - provvigioni sui corrispettivi anno 2003	22.400,00	-	22.400,00
	35	direttore	144	contratto di associazione in partecipazione negozio di aosta - provvigioni sui corrispettivi quarto trimestre 2003	1.858,60	-	1.858,60
	35	direttore	149	contratto di associazione in partecipazione negozio di cognè - provvigioni sui corrispettivi anno 2003	4.109,25	-	4.109,25
	35	direttore	151	collaborazione occasionale per attività di vendita presso negozio di courmayeur dal 20 al 31 dicembre 2003	400,00	-	400,00
	55	direttore	84	indagine qualitativa sulla soddisfazione per i servizi offerti dall'IVAT	720,00	-	720,00
	55	direttore	102	fornitura sigilli in ottone diametro mm. 20 riproduttori il marchio IVAT	720,00	702,24	17,76
60	direttore	28	consulenza in materia contabile e fiscale anno 2003	2.570,40	-	2.570,40	
60	direttore	31	consulenza specialistica in materia di lavoro e gestione pratiche di collaborazione coordinata continuativa	2.200,00	-	2.200,00	
60	direttore	52	azine legale nei confronti della società PRESSPALLI Spa	1.000,00	-	1.000,00	

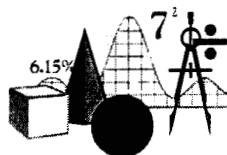
anno di riferimento	numero capitolo	organo deliberante	numero atto	oggetto	importo impegnato	importo pagato	importo residuo
2003	70	direttore	33	consulenza generale di progettazione e ideazione grafica periodico l'Echo IVAT e altre iniziative promozionali per l'anno 2003	3.000,00	1.500,00	1.500,00
	70	direttore	59	manutenzione ordinaria sito internet istituzionale per l'anno 2003	2.160,00	-	2.160,00
	75	direttore	107	partecipazione all'edizione 2003 d A.F. "L'Artigiano in Fiera"	9.235,20	-	9.235,20
	75	direttore	122	organizzazione mostra di Tata c/o Museo del cavallo Giocattolo - acquisto depliant e rimborso spese al presidente dell'IVAT	658,45	144,85	513,60
	90	direttore	19	compensi agli organi istituzionali e commissione tecnica dell'IVAT	53.000,00	49.723,76	3.276,24
	100	direttore	138	rimborso spese di trasferta al personale dipendente - quarto trimestre 2003	226,52	-	226,52
	100	direttore	142	rimborso spese al presidente del C.d.A. dell'IVAT - quarto trimestre 2003	257,91	-	257,91
	100	direttore	143	rimborso spese ai membri degli organi istituzionali e commissione tecnica dell'IVAT anno 2003	225,18	-	225,18
	110	direttore	68	pagamento saldo IRAP e sconti IRAP anno 2003	17.415,24	17.415,22	0,02
	130	presidente	6	partecipazione all conferenza della "Fédération Européenne pour l'art populaire et l'artisanat" - Innsbruck	1.000,00	774,05	225,95
	130	presidente	19	partecipazione dei membri del C.d.A. alle celebrazioni presso il Vaticano in occasione dell'offerta dell'albero di Natale al Santo Padre	1.700,00	-	1.700,00
	150	direttore	126	acquisto manufatti produzione locale - novembre 2003	40.584,48	283,50	40.300,98
	150	direttore	140	acquisto manufatti produzione locale - dicembre 2003	32.573,50	-	32.573,50
	170	direttore	131	ricerca documentale ed iconografica in funzione dell'allestimento del museo regionale dell'artigianato	11.481,60	-	11.481,60
	170	direttore	132	incarico di progettazione grafica e della comunicazione per allestimento museo regionale di artigianato di tradizione	33.984,00	-	33.984,00
	170	direttore	133	incarico di progettazione grafica e della comunicazione per allestimento museo regionale di artigianato di tradizione	9.912,00	-	9.912,00
	170	direttore	134	incarico di progettazione della comunicazione per allestimento museo regionale di artigianato di tradizione	3.288,00	-	3.288,00
	170	direttore	135	incarico per consulenza in materia di essenze legnose per allestimento museo regionale di artigianato di tradizione	3.922,06	-	3.922,06
	170	direttore	136	incarico per consulenza relativa all'impianto audio/video per allestimento museo regionale di artigianato di tradizione	5.752,00	-	5.752,00
170	direttore	137	incarico di digitalizzazione immagini in funzione dell'allestimento museo regionale di artigianato di tradizione	4.320,00	-	4.320,00	
201	direttore	139	intervento di riorganizzazione interna del negozio IVAT di Aosta.	50.000,00	-	50.000,00	
				totale residui passivi	407.272,81	134.717,30	272.555,51

INSTITUT VALDOTAIN DE L'ARTISANAT TYPIQUE

CONTO CONSUNTIVO DELL'ESERCIZIO FINANZIARIO 2003

DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE

N. IN DATA MAGGIO 2004



**SITUAZIONE DI CASSA RESA DAL TESORIERE
DELL'I.V.A.T. AL 31 DICEMBRE 2003**



PROVINCIA DI AOSTA

ISTITUT VALDOTAIN ARTISANAT

VERBALE DI VERIFICA DI CASSA

Proceduto in data 31 Dicembre 2003 all'esame dei registri e dei documenti contabili, si accerta quanto segue:

I. - ENTRATA			
Fondo di cassa risultante dal conto consuntivo dell'esercizio 2002	Euro		123.459,08
Reversali successivamente incassate (da n° 1 a n° 328)	Euro	1.275.485,93	
Entrate ancora da regolarizzare con reversale	Euro		
		IN TOTALE Euro	1.275.485,93
SOMMA DELL'ENTRATA	Euro		1.398.945,01

II. - USCITA			
Deficienza di cassa risultante dal conto consuntivo dell'esercizio 2002	Euro		
Mandati successivamente pagati (da n° 1 a n° 998)	Euro	1.269.744,67	
Uscite ancora da regolarizzare con mandato	Euro		
		IN TOTALE Euro	1.269.744,67
SOMMA DELL'USCITA	Euro		1.269.744,67

Fondi a disposizione dell'ente per la gestione del bilancio	Euro	129.200,34
Fondi Vincolati	Euro	
Investimenti finanziari c/o istituti di credito	Euro	

Il presente verbale è redatto in quattro (4) originali, due per l'Ente e due per il Tesoriere.

IL TESORIERE

UniCredit Banca



(Timbro e firma dell'ente)

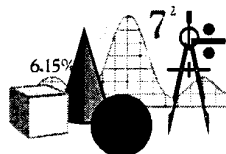
UniCredit Banca S.p.A. - Società per Azioni - Sede Legale e Direzione Generale: Bologna, Via Zamboni, 20 - Capitale Sociale euro 1.901.044.231,00 - Iscrizione al Registro delle Imprese di Genova e Codice Fiscale N° 12931320159 - P. IVA N° 01144620992 - REA N° 384022 - Cod. ABI 02008.1 - Banca iscritta all'albo delle Banche e appartenente al Gruppo Bancario UniCredito Italiano iscritto all'albo dei Gruppi Bancari N° 3135 - Aderente al Fondo Interbancario di Tutela dei Depositi

INSTITUT VALDOTAIN DE L'ARTISANAT TYPIQUE

CONTO CONSUNTIVO DELL'ESERCIZIO FINANZIARIO 2003

DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE

N. IN DATA MAGGIO 2004



DIMOSTRAZIONE DELL'AVANZO DI AMMINISTRAZIONE AL 31 DICEMBRE 2003

ISTITUT VALDOTAIN DE L'ARTISANAT TYPIQUE

PROSPETTO AVANZO DI AMMINISTRAZIONE AL 31/12/2003

FONDO CASSA INIZIALE	€	123.459,08
RISCOSSIONI	€	<u>1.275.485,93</u>
TOTALE ENTRATE	€	1.398.945,01
PAGAMENTI	€	<u>1.269.744,67</u>
FONDO CASSA	€	129.200,34
RESIDUI ATTIVI	€	<u>145.506,84</u>
SOMMA	€	274.707,18
RESIDUI PASSIVI	€	<u>272.555,51</u>
AVANZO DI AMMINISTRAZIONE	€	<u>2.151,67</u>



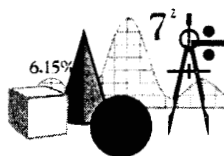
Gestione della competenza 2003			
• Entrata	€	1.345.524,58	
• Spesa	€	<u>1.382.848,89</u>	
• Disavanzo di competenza			€ 37.324,31
Gestione residui al 01/01/2003			
• Residui attivi			
Iscritti	€	75.468,19	
Incassati o Riaccertati	€	<u>75.468,19</u>	
Differenza	€	-	
• Residui passivi			
Iscritti	€	167.544,96	
Pagati o Riaccertati	€	<u>159.451,29</u>	
Differenza	€	8.093,67	
• Saldo gestione residui			€ 8.093,67
DISAVANZO DI AMMINISTRAZIONE ESERCIZIO 2003			€ 29.230,64
AVANZO DI AMMINISTRAZIONE ANNI PRECEDENTI			€ 31.382,31
<u>AVANZO DI AMMINISTRAZIONE COMPLESSIVO AL 31/12/2003</u>	€		<u>2.151,67</u>

INSTITUT VALDOTAIN DE L'ARTISANAT TYPIQUE

CONTO CONSUNTIVO DELL'ESERCIZIO FINANZIARIO 2003

DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE

N. IN DATA MAGGIO 2004



CONTO DEL PATRIMONIO AL 31 DICEMBRE 2003

INSTITUT VALDÔTAIN DE L'ARTISANAT TYPIQUE

CONTO GENERALE DEL PATRIMONIO AL 31/12/2003

ATTIVITÀ

• FONDO CASSA AL 31/12/2003	EURO	129.200,34.=
• BENI PATRIMONIALI	EURO	109.073,30.=
• CREDITI (RESIDUI ATTIVI)	EURO	145.506,84.=

TOTALE ATTIVITÀ **EURO** **383.780,48.=**

PASSIVITÀ

• DEBITI (RESIDUI PASSIVI)	EURO	272.555,51.=
• FONDI AMMORTAMENTO	EURO	104.844,69.=

TOTALE PASSIVITÀ **EURO** **377.400,20.=**

ATTIVO PATRIMONIALE AL 31/12/2003 **EURO** **6.380,28.=**

**RELAZIONE DEL COLLEGIO DEI REVISORI DELL'ISTITUT
VALDÔTAIN DE L'ARTISANAT TYPIQUE AL CONTO CONSUNTIVO
DELL'ANNO 2003**

*** **

Il conto consuntivo 2003 evidenzia entrate accertate per Euro 1.345.524,58= contro entrate definitivamente previste per Euro 1.438.507,31= con una differenza negativa netta di Euro 92.982,73=.

Le entrate accertate risultano così suddivise:

▪ Entrate correnti	Euro	1.236.807,83
▪ Entrate in conto capitale	Euro	0
▪ Partite di giro	Euro	108.716,75

Le uscite impegnate assommano a Euro 1.382.848,89= contro uscite definitivamente previste per Euro 1.438.507,31= con una differenza negativa di Euro 55.658,42= e risultano così suddivise:

▪ Spese correnti	Euro	1.224.132,14
▪ Spese in conto capitale	Euro	50.000,00
▪ Partite di giro	Euro	108.716,75

I residui attivi accertati ad inizio 2003 ammontano a Euro 75.468,19=, mentre quelli passivi ammontano a Euro 167.544,96=.

I residui attivi al 31.12.2003 ammontano a Euro 145.506,84= così come dettagliati negli allegati al conto consuntivo. In tale voce sono ricompresi i saldi del conto corrente UNICREDIT c/c n. 4654312 per incassi a mezzo POS e del conto delle casse presenti nei diversi punti vendita per complessivi Euro 50.253,82.

I residui passivi al 31.12.2003 ammontano a Euro 272.555,51= di varia composizione.

Dal conto del Tesoriere risulta un fondo di cassa al 31.12.2003 di Euro 129.200,34= così determinato:

▪ Fondo di cassa al 01.01.2003	Euro	123.459,08
▪ Totale riscossioni	Euro	1.275.485,93
▪ <u>Totale pagamenti</u>	Euro	<u>1.269.744,67</u>
▪ Fondo di cassa al 31.12.2003	Euro	129.200,34

L'avanzo di amministrazione risulta così determinato:

• Fondo di cassa al 31.12.2003	Euro	129.200,34
• Residui attivi	Euro	145.506,84
• <u>Residui passivi</u>	Euro	<u>-272.555,51</u>
• Avanzo di amministrazione	Euro	2.151,67

Dall'analisi sia formale che sostanziale delle variazioni intervenute sul bilancio di previsione si rileva che tutte le variazioni sono state apportate a seguito di deliberazioni da parte degli organi competenti e più precisamente:

- Delibera Consiglio di Amministrazione N. 2 del 13.03.2003
- Delibera Consiglio di Amministrazione N. 8 del 29.05.2003
- Delibera Consiglio di Amministrazione N. 13 del 25.09.2003

Si rileva infine la predisposizione del Conto Generale del Patrimonio dell'IVAT che al 31 dicembre 2003 evidenzia le seguenti risultanze:

• Totale delle attività	Euro	383.780,48
• <u>Totale delle passività</u>	(Euro)	<u>377.400,20</u>
• Attivo patrimoniale al 31.12.2003	Euro	6.380,28

Tenuto conto delle risultanze delle verifiche e controlli effettuati si esprime parere favorevole al conto consuntivo e alle allegate situazioni, nella formulazione sottoposta all'esame del Collegio.

Aosta, li 04 maggio 2004

IL COLLEGIO DEI REVISORI:

(SAIVETTO Dott. Marco)

(BIONAZ Dott.ssa Enrica)

(FRESI Biagio)

